

Службен весник

на Република Македонија

Број 104

24 јули 2013, среда

година LXIX

www.slvesnik.com.mk

contact@slvesnik.com.mk



СОДРЖИНА

	Стр.		Стр.
2489. Закон за изменување на Законот за издавање на обврзници на Република Македонија за денационализација	2	2497. Исправка на Законот за изменување на Законот за продажба и давање под закуп на деловните згради и деловните простории на Република Македонија	19
2490. Закон за изменување и дополнување на Законот за управување со конфискуван имот, имотна корист и одземени предмети во кривична и прекршочна постапка	2	2498. Указ бр. 38 од 16 јули 2013 година....	20
2491. Закон за изменување и дополнување на Законот за државната статистика	5	2499. Указ бр. 39 од 16 јули 2013 година....	20
2492. Одлука за именување на член на Советот на експерти на Агенцијата за супервизија на осигурување	18	2500. Указ бр. 40 од 16 јули 2013 година....	20
2493. Одлука за избор на заменици на народниот правобранител	18	2501. Указ бр. 41 од 16 јули 2013 година....	20
2494. Одлука за користење на средствата од концесиониот надоместок за користење на аеродромите во Република Македонија за 2012 година	19	2502. Указ бр. 42 од 16 јули 2013 година....	20
2495. Одлука за давање согласност на Предлог за изменување на Годишниот финансиски план на Агенцијата за цивилно воздухопловство за 2013 година	19	2503. Указ бр. 43 од 16 јули 2013 година....	21
2496. Одлука за давање согласност на Статутарната одлука за изменување и дополнување на Статутот на Универзитетот "Св. Кирил и Методиј" во Скопје	19	2504. Указ бр. 44 од 16 јули 2013 година....	21
		2505. Указ бр. 45 од 16 јули 2013 година....	21
		2506. Указ бр. 46 од 16 јули 2013 година....	21
		2507. Указ бр. 47 од 16 јули 2013 година....	21
		2508. Указ бр. 48 од 16 јули 2013 година....	21
		2509. Указ бр. 49 од 16 јули 2013 година....	22
		2510. Указ бр. 5 од 16 јули 2013 година.....	22
		2511. Одлука од Претседателот на Република Македонија	22
		2512. Одлука од Претседателот на Република Македонија	22
		2513. Одлука од Претседателот на Република Македонија	22
		2514. Одлука од Претседателот на Република Македонија	23
		2515. Одлука од Претседателот на Република Македонија	23
		2516. Одлука од Претседателот на Република Македонија	23

	Стр.		Стр.
2517. Одлука од Претседателот на Република Македонија	23	2523. Одлука за одобрување на Годишниот извештај за работата на Акционерското друштво за изградба и стопанисување со станбен простор и со деловен простор од значење за Републиката – Скопје за 2012 година	26
2518. Одлука од Претседателот на Република Македонија	24	2524. Одлука за одобрување на Годишната сметка и финансиските извештаи за период од 1.01.2012 до 31.12.2012 година на Акционерското друштво за изградба и стопанисување со станбен простор и со деловен простор од значење за Републиката - Скопје	27
2519. Одлука од Претседателот на Република Македонија	24	2525. Исправка на Одлуката за отстапување на нафтени деривати од задолжителните резерви на нафта и нафтени деривати на општина Крушево	27
2520. Одлука за престанок на користење на недвижна ствар – градежно земјиште на Министерството за здравство	24	2526. Објава од Министерството за надворешни работи	27
2521. Одлука за воспоставување и начинот на работење на Национален совет за безбедност на храна и храна за животни	25	2527. Договор од локална самоуправа	27
2522. Одлука за доделување на концесија за експлоатација на минерална сировина – гипс на Гипс и гипсени префабрикати КНАУФ-РАДИКА АД-Дебар на локалитетот “Мелничани“, општина Дебар	26	Огласен дел	1-68

СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

2489.

Врз основа на членот 75 ставови 1 и 2 од Уставот на Република Македонија, претседателот на Република Македонија и претседателот на Собранието на Република Македонија издаваат

У К А З

ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗДАВАЊЕ НА ОБВРЗНИЦИ НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА ЗА ДЕНАЦИОНАЛИЗАЦИЈА

Се прогласува Законот за изменување на Законот за издавање на обврзници на Република Македонија за денационализација,

што Собранието на Република Македонија го донесе на седницата одржана на 22 јули 2013 година.

Бр. 07 – 2942/1
22 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
Горге Иванов, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Македонија,
Трајко Вељаноски, с.р.

ЗАКОН

ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗДАВАЊЕ НА ОБВРЗНИЦИ НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА ЗА ДЕНАЦИОНАЛИЗАЦИЈА

Член 1

Во Законот за издавање на обврзници на Република Македонија за денационализација ("Службен весник на Република Македонија" број 37/2002, 89/2008, 161/2009 и 6/12), во членот 2 став 2 бројот "12" се заменува со бројот "14".

Член 2

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во "Службен весник на Република Македонија".

L I G J PËR NDRYSHIMIN E LIGJIT PËR EMETIM TË OBLIGACIONEVE TË REPUBLIKËS SË MAQEDONISË PËR DENACIONALIZIM

Neni 1

Në Ligjin për emetim të obligacioneve të Republikës së Maqedonisë për denacionalizim ("Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë" numër 37/2002, 89/2008, 161/2009 dhe 6/12), në nenin 2 paragrafi 2 numri "12" zëvendësohet me numrin "14".

Neni 2

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e botimit në "Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë".

2490.

Врз основа на членот 75 ставови 1 и 2 од Уставот на Република Македонија, претседателот на Република Македонија и претседателот на Собранието на Република Македонија издаваат

У К А З

ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА УПРАВУВАЊЕ СО КОНФИСКУВАН ИМОТ, ИМОТНА КОРИСТ И ОДЗЕМЕНИ ПРЕДМЕТИ ВО КРИВИЧНА И ПРЕКРШОЧНА ПОСТАПКА

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за управување со конфискуван имот, имотна корист и одземени предмети во кривична и прекршочна постапка,

што Собранието на Република Македонија го донесе на седницата одржана на 22 јули 2013 година.

Бр. 07 – 2941/1
22 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
Горге Иванов, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Македонија,
Трајко Вељаноски, с.р.

ЗАКОН ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКО- НОТ ЗА УПРАВУВАЊЕ СО КОНФИСКУВАН ИМОТ, ИМОТНА КОРИСТ И ОДЗЕМЕНИ ПРЕДМЕ- ТИ ВО КРИВИЧНА И ПРЕКРШОЧНА ПОСТАПКА

Член 1

Во Законот за управување со конфискуван имот, имотна корист и одземени предмети во кривична и прекршочна постапка ("Службен весник на Република Македонија" број 98/2008 и 145/10), во членот 27 став 1 точката на крајот од реченицата се брише и се додаваат зборовите: „или Бирото за судски вештачења на Република Македонија“.

Член 2

Насловот на членот 48 и членот 48 се менуваат и гласат:

„Продажба и отстапување на привремено одземен имот

Член 48

Привремено одземен недвижен имот не може да биде предмет на продажба.

Агенцијата со добиена претходна согласност на судот или органот кој ја донел одлуката за привремено одземање ќе донесе одлука за продажба или отстапување на привремено одземен подвижен имот доколку процени дека со чувањето на имотот се намалува неговата вредност или трошоците за неговото чување се несразмерно големи. Агенцијата барањето за претходна согласност за продажба и отстапување го доставува до судот или органот кој донел одлука за привремено одземање подвижен имот во рок од десет дена од денот на добивањето на известувањето за привремено одземен подвижен имот.

Согласноста за продажба или отстапување на привремено одземен подвижен имот од ставот 2 на овој член судот или органот ќе ја донесе во рок од 15 дена од денот на поднесувањето на барањето од страна на Агенцијата.

Агенцијата по добивањето на согласноста за продажба и отстапување на подвижниот имот од ставот 3 на овој член обезбедува процена на привремено одземен подвижен имот од страна на овластен проценител или Бирото за судски вештачења.“

Член 3

Насловот на членот 49 и членот 49 се менуваат и гласат:

„Уплата на средствата од продажба и отстапување на привремено одземен предмет

Член 49

Средствата добиени од продажба на привремено одземен предмет се уплатуваат на посебна приходна сметка на Агенцијата.

Доколку ќе биде донесена правосилна одлука за враќање на предметот кој е продаден, Агенцијата на сопственикот му ги исплаќа средствата добиени од продажбата од посебна приходна сметка на Агенцијата од ставот 1 на овој член.

Доколку ќе биде донесена правосилна одлука за враќање на отстапен привремено одземен предмет согласно со членот 48 став 2 од овој закон, Агенцијата на сопственикот му ги исплаќа средствата во висина утврдена со направената процена согласно со членот 48 став 4 од овој закон.“

Член 4

Насловот на членот 52 и членот 52 се менуваат и гласат:

„Отстапување на одземен предмет

Член 52

Агенцијата може да отстапи одземен предмет со правосилна пресуда на други државни органи, фондови, агенции, дирекции, јавни установи, независни регулаторни тела основани од Република Македонија, трговски друштва основани од Република Македонија и други основани од Република Македонија, како и единиците на локалната самоуправа, по претходна согласност на Владата на Република Македонија.

Агенцијата може да отстапи привремено одземен предмет за кои е добиена согласност согласно со членот 48 од овој закон на други државни органи, фондови, агенции, дирекции, јавни установи, независни регулаторни тела основани од Република Македонија, трговски друштва основани од Република Македонија и други основани од Република Македонија, како и единиците на локалната самоуправа, по претходна согласност на Владата на Република Македонија.“

Член 5

По член 52 се додава нов наслов и нов член 52-а, кои гласат:

„Трајно одземен подвижни предмети

Член 52-а

Одредбите од членовите 48, 49 и 52 од овој закон ќе се однесуваат и на трајно одземен подвижни предмети согласно со закон.“

Член 6

По Главата VI се додаваат две нови глави VI-а и нов член 59-а и VI-б и два нови члена 59-б и 59-в, кои гласат:

“VI-а НАДЗОР

Член 59-а

Надзор на спроведувањето на одредбите од овој закон врши Државниот управен инспекторат.

VI-б ПРЕКРШОЧНИ ОДРЕДБИ

Член 59-б

Глоба во износ од 7.500 до 15.000 евра во денарска противвредност ќе му се изрече на одговорното лице во органот ако постапи спротивно на членот 48 ставови 2 и 3 од овој закон.

Глоба во износ од 3.000 до 6.000 евра во денарска противвредност ќе му се изрече на службеното лице во органот ако постапи спротивно на членот 48 ставови 2 и 3 од овој закон.

Глоба во износ од 1.500 до 3.000 евра во денарска противвредност ќе му се изрече на државниот службеник или службеното лице во органот ако постапи спротивно на членот 48 ставови 2 и 3 од овој закон.

Член 59-в

Прекршочни постапки ќе води и прекршочни санкции ќе изрече надлежен суд.“

Член 7

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Македонија“.

L I G J

PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E LIGJIT PËR MENAXHIM ME PRONË TË KONFISKUAR, DOBI PRONËSORE DHE SENDE TË MARRA NË PROCEDURË PENALE DHE KUNDËRVAJTËSE

Neni 1

Në Ligjin për menaxhim me pronë të konfiskuar, dobi pronësore dhe sende të marra në procedurë penale dhe kundërvajtëse (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 98/2008 dhe 145/10), në nenin 27 paragrafi 1 pika në fund të fjalisë shlyhet dhe shtohen fjalët: “ose Byroja për ekspertiza gjyqësore e Republikës së Maqedonisë”.

Neni 2

Titulli i nenit 48 dhe neni 48 ndryshohen si vijojnë:

“Shitja dhe lëshimi i pronës së marrë përkohësisht

Neni 48

Prona e patundshme e marrë përkohësisht nuk mund të jetë lëndë e shitjes.

Agjencia me pëlqim të marrë paraprakisht të gjykatës ose organit që e ka miratuar vendimin për marrje të përkohshme do të miratohet vendim për shitje ose lëshim të pronës së tundshme të marrë përkohësisht, nëse vlerëson se me ruajtjen e pronës zvogëlohet vlera e saj ose shpenzimet për ruajtjen e saj janë joproporcionalisht të mëdha. Agjencia kërkesën për pëlqim paraprak për shitje dhe lëshim e parashtron te gjykata ose organi që ka miratuar vendim për marrje të përkohshme të pronës së tundshme në afat prej dhjetë ditësh nga dita e marrjes së njoftimit për pronën e tundshme të marrë përkohësisht.

Pëlqimin për shitje ose lëshim të pronës së tundshme të marrë përkohësisht nga paragrafi 2 i këtij neni, gjykata ose organi do ta miratohet në afat prej 15 ditësh nga dita e parashtrimit të kërkesës nga Agjencia.

Agjencia pas marrjes së pëlqimit për shitje dhe lëshim të pronës së tundshme nga paragrafi 3 i këtij neni, siguron vlerësim të pronës së tundshme të marrë përkohësisht nga vlerësuesi i autorizuar ose Byroja për Ekspertiza Gjyqësore.”

Neni 3

Titulli i nenit 49 dhe neni 49 ndryshohen si vijojnë:

“Pagesa e mjeteve nga shitja dhe lëshimi i sendeve të marra përkohësisht

Neni 49

Mjetet e marra nga shitja e sendeve të marra përkohësisht paguhet në llogari të veçantë të të hyrave të Agjencisë.

Nëse miratohet vendim i plotfuqishëm për kthim të sendit që është shitur, Agjencia pronarit ia paguan mjetet e marra nga shitja nga llogaria e veçantë e të hyrave të Agjencisë nga paragrafi 1 i këtij neni.

Nëse miratohet vendim i plotfuqishëm për kthim të sendit të lëshuar të marrë përkohësisht në pajtim me nenin 48 paragrafi 2 të këtij ligji, Agjencia pronarit ia paguan mjetet në lartësi të përcaktuar me vlerësimin e kryer në pajtim me nenin 48 paragrafi 4 të këtij ligji.“

Neni 4

Titulli i nenit 52 dhe neni 52 ndryshohen si vijojnë:

“Lëshimi i sendeve të marra

Neni 52

Agjencia mund t'u lëshojë sende të marra me vendim të plotfuqishëm organeve tjera shtetërore, фондеве, agjencie, drejtorive, institucioneve publike, trupave të pavarur rregullatorë të themeluar nga Republika e Maqedonisë, shoqërive tregtare të themeluara nga Republika e Maqedonisë dhe të tjerëve të themeluar nga Republika e Maqedonisë, si dhe njërive të vetëqeverisjes lokale, pas pëlqimit paraprak të Qeverisë së Republikës së Maqedonisë.

Agjencia mund t'u lëshojë sende të marra përkohësisht për të cilat është marrë pëlqim sipas nenit 48 të këtij ligji organeve tjera shtetërore, фондеве, agjencie, drejtorive, institucioneve publike, trupave të pavarur rregullatorë të themeluar nga Republika e Maqedonisë, shoqërive tregtare të themeluara nga Republika e Maqedonisë dhe të tjerëve të themeluar nga Republika e Maqedonisë, si dhe njërive të vetëqeverisjes lokale, pas pëlqimit paraprak të Qeverisë së Republikës së Maqedonisë.”

Neni 5

Pas nenit 52 shtohet titull i ri dhe nen i ri 52-a, si vijojnë:

“Sende të tundshme të marra në mënyrë të përhershme

Neni 52-a

Dispozitat e neneve 48, 49 dhe 52 të ligjit do të kenë të bëjnë edhe për sende të tundshme të marra në mënyrë të përhershme në pajtim me ligjin.“

Neni 6

Pas kapitullit VI shtohen dy kapituj të rinj VI-a dhe neni i ri 59-a dhe VI-b dhe dy nene të reja 59-b dhe 59-v, si vijojnë:

“VI-a MBIKËQYRJA

Neni 59-a

Mbikëqyrje mbi zbatimin e dispozitave të këtij ligji kryen Inspektorati Shtetëror Administrativ.

VI-b DISPOZITA KUNDËRVAJTËSE

Neni 59-b

Gjobë në shumë prej 7 500 deri në 15 000 euro në kundërvlerë me denarë do t'i kumtohet personit përgjegjës në organin, nëse vepron në kundërshtim me nenin 48 paragrafët 2 dhe 3 të këtij ligji.

Gjobë në shumë prej 3 000 deri në 6 000 euro në kundërvlerë me denarë do t'i kumtohet personit përgjegjës në organin, nëse vepron në kundërshtim me nenin 48 paragrafët 2 dhe 3 të këtij ligji.

Gjobë në shumë prej 1 500 deri në 3 000 euro në kundërvlerë me denarë do t'i kumtohet nëpunësit shtetëror ose personit zyrtar në organin, nëse vepron në kundërshtim me nenin 48 paragrafët 2 dhe 3 të këtij ligji.

Neni 59-v

Procedura kundërvajtëse do të udhëheqë dhe sanksione kundërvajtëse do të kumtojë gjykata kompetente."

Neni 7

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e botimit në "Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë".

2491.

Врз основа на членот 75 ставови 1 и 2 од Уставот на Република Македонија, претседателот на Република Македонија и претседателот на Собранието на Република Македонија издаваат

У К А З

ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ДРЖАВНАТА СТАТИСТИКА

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за државната статистика,

што Собранието на Република Македонија го донесе на седницата одржана на 22 јули 2013 година.

Бр. 07 – 2943/1
22 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
Горге Иванов, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Македонија,
Трајко Вељаноски, с.р.

ЗА К О Н

ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ДРЖАВНАТА СТАТИСТИКА

Член 1

Во Законот за државната статистика („Службен весник на Република Македонија" број 54/97, 21/2007 и 51/11), во членот 1 по зборовите: "поставеноста и" се додаваат зборовите: "полето на", а зборот "давањето" се заменува со зборот "дисеминацијата".

Член 2

Членот 2 се менува и гласи:

„Државната статистика е стручна независна дејност која врз основа на научни основи, на корисниците (правни и физички лица) им обезбедува податоци за економијата, демографијата, социјалниот живот, заштитата на животната средина и другите области.“

Член 3

Членот 3 се менува и гласи:

"Одделни изрази употребени во овој закон го имаат следново значење:

- под „официјални статистички податоци во Република Македонија“ се подразбираат податоците кои во согласност со Програмата за статистички истражувања ги објавуваат Државниот завод за статистика и овластените носители;

- под „статистичко истражување“ се подразбира процес на подготовка, прибирање, обработка, складирање, чување, анализа и дисеминација на податоци за масовни појави врз основа на научни основи од областите од членот 2 од овој закон;

- под „извештајна единица“ се подразбираат правните лица, физичките лица, органите на државната власт и домаќинствата кои во рамките на статистичките истражувања даваат податоци исклучиво за статистички цели;

- под „статистичка единица“ се подразбира основна единица на набљудување на која се однесуваат податоците;

- под „збирка на податоци“ се подразбираат регистрите утврдени со закон, евиденциите утврдени со закон или општите акти врз основа на закон, бази и банки на податоци што се водат врз основа на јавни и други овластувања;

- под „корисник на податоци“ се подразбираат сите правни и физички лица кои имаат потреба од статистички податоци;

- под „Програма за статистички истражувања“ се подразбира акт со кој се утврдуваат статистичките истражувања за повеќегодишен период согласно со овој закон;

- под „дисеминација на податоци“ се подразбираат активностите за презентирање на статистичките податоци и метаподатоците и обезбедување пристап на корисниците до нив;

- под „статистички регистри“ се подразбираат збирки на податоци за извештајните единици со одредена содржина и форма кои континуирано се ажурираат од сите релевантно достапни извори и се користат исклучиво за статистички цели;

- под „овластени носители“ се подразбираат Државниот завод за статистика, Народната банка на Република Македонија и другите субјекти наведени во Програмата за статистички истражувања, кои во прибирањето, обработката и дисеминацијата на податоците применуваат статистички стандарди, методи и техники;

- под „носители на збирки на податоци“ се подразбираат правните лица, органите на државната власт или други тела кои ги водат овие збирки согласно со посебни закони и ги користат за утврдување на правата и обврските на правните и на физичките лица;

- под „користење за статистички цели“ се подразбира користење на податоците исклучиво за развој и производство на официјалните статистички податоци;

- под „доверливи податоци“ се подразбираат податоци кои овозможуваат извештајната, односно статистичката единица да биде идентификувана директно или индиректно и со тоа да се откријат индивидуалните информации. Како доверливи податоци се сметаат:

1) идентификациските податоци кои овозможуваат директна идентификација на правното лице, физичкото лице или органот на државната власт, а се однесуваат на називот, односно името и презимето, адресата и единствениот идентификациски број кој се води согласно со закон;

2) индивидуалните податоци кои се однесуваат на правно лице;

3) индивидуалните податоци кои се однесуваат на физичко лице (лични податоци);

4) посебните категории на лични податоци согласно со Законот за заштита на личните податоци и

5) агрегираните статистички податоци кои овозможуваат извештајната единица да биде идентификувана индиректно;

- под „директна идентификација“ се подразбира препознавање на статистичката единица преку нејзините идентификациски податоци и

- под „индиректна идентификација“ се подразбира идентификација на статистичката единица на кој било начин различен од начинот на директна идентификација."

Член 4

Во членот 4-а став 1 алинеја 1 зборовите: "мора да" се бришат, а зборовите: "мора да бидат" се заменуваат со зборот "се".

Во алинејата 6 зборот "официјалната" се заменува со зборот "државната".

Член 5

Во членот 4-в став 1 алинејата 4 се менува и гласи:

"- придржување кон предвидените рокови за објавување“ го означува објавувањето на податоците според Календарот за објавување на официјалните статистички податоци."

Во алинејата 5 зборот "официјалната" се заменува со зборот "државната".

Алинејата 6 се менува и гласи:

"- кохерентност и споредливост“ значи дека официјалните статистички податоци треба да бидат конзистентни и споредливи меѓу регионите и земјите, во различни временски периоди, со можност за нивно комбинирање и заедничко користење од различни извори."

Член 6

Членот 4-г се брише.

Член 7

Во членот 5 ставот 1 се менува и гласи:

"Основните задачи во извршувањето на дејноста на државната статистика ги врши Државниот завод за статистика (во натамошниот текст: Заводот) преку спроведување на статистички истражувања во соработка со извештајните единици и со добивање на податоци од носителите на збирки на податоци."

Во ставот 2 воведната реченица се менува и гласи: "Статистички истражувања, исто така, спроведуваат и:".

Во ставот 3 зборовите: "став 2" се заменуваат со зборовите: "ставовите 1 и 2".

Член 8

Во членот 6 став 1 алинеја 1 зборовите: "член 15" се заменуваат со зборовите: "членовите 14 и 15".

Во алинејата 2 по зборот "истражувањето" се додаваат зборовите: "(методологии, упатства, образци и друго)".

Алинејата 3 се менува и гласи:

"- вршат обработка и дисеминација на официјалните статистички податоци добиени од статистичките истражувања и".

Член 9

Во членот 7 ставовите 1 и 2 се менуваат и гласат:

"Заводот е координатор на државната статистика во рамките на статистичкиот систем на Република Македонија.

Заводот е стручна самостојна управна организација со својство на правно лице и надлежности утврдени со овој и друг закон."

Ставот 5 се брише.

Член 10

Членот 8 се менува и гласи:

"Заводот, во рамките на своите надлежности, ги врши следниве стручни работи:

- ги координира активностите на државната статистика,

- ги подготвува и пропишува инструментите за статистичките истражувања (методологии, упатства, образци и друго),

- ги подготвува националните статистички стандарди,

- прибира и обработува статистички податоци,

- врши анализа на статистичките податоци, подготвува статистички прогнози, трендови и модели,

- ги исполнува меѓународните обврски во областа на статистиката,

- ги утврдува потребите од статистичките податоци,

- ги чува и дисеминира статистичките податоци,

- координира при доставувањето на статистичките податоци на меѓународни организации,

- соработува со овластените носители кои вршат статистички истражувања од областа на државната статистика во рамките на својата надлежност,

- на овластените носители им дава мислење за методолошките основи во согласност со членот 15 од овој закон,

- дава мислење при воведување на нови и при дополнување на постоечките збирки на податоци кои можат да бидат извор на податоци за државната статистика, согласно со членот 24-б од овој закон,

- пропишува организациско-технички мерки за заштита на доверливите податоци,

- дава иницијативи и предлози за содржинско дополнување на постоечките и на новите збирки на податоци кои согласно со закон и Програмата се користат за статистичките истражувања,

- врши услуги во областа на статистиката за потребите на корисниците, по нивно барање,

- воспоставува, води и одржува статистички збирки на податоци,

- самостојно и во соработка со други овластени носители реализира проекти од областа на државната статистика,

- врши надзор над спроведувањето на одредбите од овој закон,

- врши популаризација на статистиката и

- врши и други работи утврдени со овој и друг закон."

Член 11

Во членот 9-а став 3 зборот "официјалната" се заменува со зборот "државната".

Член 12

Насловот на Делот III "МЕТОДОЛОШКИ ОСНОВИ НА СТАТИСТИЧКИТЕ ИСТРАЖУВАЊА" се заменува со насловот "МЕТОДОЛОШКИ ОСНОВИ ЗА ПРИБИРАЊЕ НА ПОДАТОЦИ ВО СТАТИСТИЧКИТЕ ИСТРАЖУВАЊА".

Член 13

Во членот 14 став 1 по зборот "за" се додаваат зборовите: "прибирање на податоци во".

Алинејата 2 се менува и гласи:

"- задолжителна содржина на статистичките обрасци."

Во алинејата 3 по зборот "истражување" точката и запирката се заменуваат со сврзникот "и".

Алинејата 4 се менува и гласи:

"- обврска за задолжително давање на податоците."

Алинејата 5 се брише.

Член 14

Членот 15 се менува и гласи:

"Методолошките основи за прибирање на податоци-те во статистичките истражувања во согласност со Програмата ги утврдува Заводот.

По исклучок на ставот 1 на овој член овластените носители, по претходно добиено мислење од Заводот, ги утврдуваат методолошките основи за прибирање на податоците во статистичките истражувања за кои се надлежни согласно со Програмата.

Заводот е должен, во рок од 15 дена по приемот на барањето, да даде мислење по предложените методолошки основи од овластениот носител.

Доколку не биде дадено мислење во рокот од ставот 3 на овој член ќе се смета дека е дадено позитивно мислење.

Во случај на негативно мислење за методолошките основи Заводот ја информира Владата на Република Македонија."

Член 15

Членовите 16, 17 и 19 се бришат.

Член 16

Во членот 21 став 1 по зборот „Заводот“ се става запирка и се додаваат зборовите: "како координатор на државната статистика".

Член 17

Членот 22 се менува и гласи:

"Со Програмата се утврдуваат:

- единствениот број на истражувањето,
- називот на статистичкото истражување,
- периодиката на статистичкото истражување,
- извештајните единици,
- кратката содржина на статистичкото истражување,
- методот и начинот на прибирање на податоците,
- територијалното ниво на публикување на податоците,
- рокот за публикување на податоците,
- рокот за ревизија и
- меѓународните стандарди и регулативи."

Член 18

По членот 24 се додаваат два нови члена 24-а и 24-б, кои гласат:

"Член 24-а

Збирките на податоци и регистрите задолжително содржат:

- идентификациски податоци,
 - единици на збирките на податоци, односно единици на регистрите,
 - методологии на водење и одржување,
 - функции на поврзување,
 - основи на заштита на податоците и информациите
- и
- податоци за единиците на збирките на податоци, односно на регистрите.

Член 24-б

Носителите на збирки на податоци, пред нивното воспоставување или изменување и дополнување со податоци, се должни да добијат писмено мислење од Заводот.

Заводот, во случаите од ставот 1 на овој член е должен да даде мислење во рок од 15 дена од приемот на барањето.

Доколку не биде дадено мислење во рокот од ставот 2 на овој член ќе се смета дека е дадено позитивно мислење.

Во случај на негативно мислење кое не е прифатено од страна на носителот на збирката на податоци, Заводот ја информира Владата на Република Македонија."

Член 19

Членот 25 се менува и гласи:

"Збирките на податоци можат да се користат како извори на податоци за статистичките истражувања кои ги спроведува Заводот, доколку се обезбеди заштита на податоците согласно со закон.

При водењето на збирки на податоци кои се користат и за статистички истражувања, носителите на збирки на податоци ги применуваат единствените стандарди (класификации и номенклатури).

Носителите на збирките на податоци утврдени со закон се должни на Заводот да му ги обезбедат податоците кои се содржани во збирките, а се неопходни за реализација на статистичките истражувања.

По преземањето на податоците од останатите збирки на податоци, Заводот овие податоци ги уредува, ги складира и ги чува во своите збирки на податоци."

Член 20

Во членот 25-а став 1 зборот "административни" се брише.

Во ставот 2 зборот "административните" се брише, а зборовите: "кои ги" се заменуваат со зборовите: "што се".

Ставот 3 се брише.

Член 21

Членот 25-б се брише.

Член 22

Во членот 25-в став 2 зборовите: "селекција на извештајните единици за статистички истражувања и за избор на примерок" се заменуваат со зборовите: "спроведување на статистички истражувања, како и за објавување на статистички податоци".

Член 23

Членот 26 се менува и гласи:

"Правните лица и органите на државната власт кои се извештајни единици се должни податоците што треба да ги обезбедат за статистичките истражувања кои ги спроведува Заводот, да ги дадат во однапред дефиниран формат согласно со Програмата, без надоместок."

Член 24

Во членот 27 став 1 алинеја 3 зборот "органот" се заменува со зборовите: "овластениот носител".

Во алинејата 6 зборовите: "дали постои задолжителна" се бришат.

Член 25

Во членот 28 став 1 воведната реченица се менува и гласи: "Во однапред дефинираниот формат за прибирање на податоците со статистичкото истражување задолжително се наведува:".

Во алинејата 2 зборот "носител" се заменува со зборовите: "овластениот носител".

Член 26

Во членот 29 став 2 зборовите: "единствен матичен број на граѓанинот (ЕМБГ)" се бришат.

Член 27

Во членот 30 ставот 1 се менува и гласи:

"Правните лица и органите на државна власт кои се извештајни единици според Програмата имаат обврска на Заводот и на овластените носители да им ги достават бараните податоци во утврдените рокови и да им достават целосни и точни податоци."

Во ставот 2 по зборот "Заводот" се додаваат зборовите: "и на овластените носители".

Во ставот 3 по зборот "Заводот" се додаваат зборовите: "и овластените носители", а зборот "доставува" се заменува со зборот "доставуваат".

По ставот 3 се додава нов став 4, кој гласи:

"Доколку извештајната единица не постапи по писменото известување во определениот рок, Заводот во рок од 15 дена ќе поведе постапка на надзор на извештајната единица."

Член 28

Членот 31 се менува и гласи:

"Во случаи кога е потребно да се изврши оценка на методологијата или квалитетот на изворот на податоците кои се потребни за статистички истражувања или за потребите на пописите, Заводот и овластените носители можат да спроведат пробни истражувања и во случај кога таквите истражувања не се предвидени со Програмата."

Член 29

Во членот 33 зборовите: "конечните резултати" се заменуваат со зборовите: "официјалните статистички податоци добиени".

Член 30

Во членот 34 ставот 1 се менува и гласи:

"Заводот и овластените носители имаат право да прибираат доверливи податоци за статистички цели за статистичките истражувања утврдени со Програмата."

Ставот 2 се брише.

Член 31

Членот 35 се менува и гласи:

"Индивидуалните податоци можат да се користат единствено за статистички цели кои се утврдени со Програмата, како и за цели согласно со овој закон. Поединечно овие податоци не можат да се компилираат или ставаат во други збирки на податоци што се користат за нестатистички цели."

Член 32

Членот 35-а се брише.

Член 33

Во членот 36 ставот 2 се брише.

Член 34

Во членот 37 ставовите 3 и 4 се менуваат и гласат:

"Единствениот матичен број на граѓанинот може да се користи за статистички цели во фазата на прибирање, обработка и контрола на личните податоци содржани во статистичките регистри."

При прибирањето, обработката и контролата на личните податоци од ставот 3 на овој член, Заводот е должен да води сметка единствениот матичен број на граѓанинот да не биде непотребно видлив, печатен или преземен од статистичките регистри."

Член 35

Членот 38 се менува и гласи:

"Сите доверливи податоци прибрани за статистички цели подлежат на заштита согласно со закон."

Член 36

Во членот 39 став 1 зборот "индивидуални" се заменува со зборот "доверливи", а зборовите: "ги чуваат како доверливи" се заменуваат со зборовите: "не ги одаваат".

Во ставот 2 зборот "индивидуални" се заменува со зборот "доверливи".

Член 37

Во членот 40 став 1 зборовите: "конечните резултати" се заменуваат со зборовите: "официјалните статистички податоци".

Ставот 2 се менува и гласи:

"По исклучок од ставот 1 на овој член, податоците може да се чуваат и подолго, согласно со членот 32 ставови 1 и 2 од овој закон."

Член 38

Во членот 41 ставовите 1 и 2 се менуваат и гласат:

"Заводот и овластените носители од членот 6 од овој закон можат, врз основа на писмено барање, да даваат индивидуални податоци без идентификациски податоци за извештајната единица, исклучиво на регистрирана истражувачка организација и регистрирани индивидуални истражувачи за научноистражувачки цели, доколку корисникот ги обезбеди сите мерки за заштита утврдени со закон и со други прописи."

Писменото барање од ставот 1 на овој член мора да ги содржи статусот на корисникот, целта на користењето на податоците, заштитата на податоците, описот на проектот, рокот за завршување на активност, начинот и времето на објавување на податоците."

По ставот 4 се додаваат два нови става 5 и 6, кои гласат:

"Заводот и овластените носители водат евиденција за корисниците од ставот 1 на овој член, како и за целта за која се дадени статистичките податоци на користење.

Формата, содржината, како и начинот на водењето на евиденцијата за корисниците ги пропишува директорот на Заводот, односно лицето кое раководи со овластениот носител."

Ставот 5 станува став 7.

Член 39

Членот 42 се менува и гласи:

"Официјалните статистички податоци ќе бидат објавени доколку не содржат доверливи податоци.

По исклучок од ставот 1 на овој член доверливите податоци, без директна идентификација, прибрани за статистички цели, може да се објавуваат и да се даваат во следниве случаи, ако:

- има писмена согласност од статистичката единица за која се однесуваат тие податоци,
- податоците се земени од јавните - општо достапни збирки на податоци и
- податоците се јавно објавени од страна на статистичката единица согласно со закон.

Заводот може да публикува доверливи податоци без директна идентификација за увоз и за извоз, а кои дозволуваат индиректна идентификација на статистичката единица, освен доколку статистичката единица го забранува тоа.

Писмената согласност од ставот 2 алинеја 1 на овој член може да се повлече во секое време и без образложение."

Член 40

Во членот 43 став 1 зборот "индивидуалните" се заменува со зборот "доверливите".

Член 41

Членот 44 се менува и гласи:

"Официјалните статистички податоци што се објавуваат во согласност со Програмата, се јавни и секому достапни и задолжително се објавуваат од страна на Заводот и од овластените носители.

Овластените носители доставуваат до Заводот примерок од официјалните статистички податоци добиени од статистичките истражувања од Програмата што ги објавуваат.

Интегралните публикации од статистичките истражувања, предвидени во Програмата, ги објавува Заводот.

Размената на податоците собрани за статистички цели меѓу Заводот и овластените носители се врши врз основа на договор.

Заводот и овластените носители се должни да објавуваат референтни метаподатоци според стандардизирана структура заедно со дисеминираните податоци."

Член 42

Членот 45 се менува и гласи:

"Заводот и овластените носители се должни да подготват Календар за објавување на официјалните статистички податоци и да го ажурираат на почетокот на секое тримесечје.

Заводот и овластените носители се должни да ги објавуваат податоците во согласност со Календарот од ставот 1 на овој член и да ги информираат корисниците за какво било задоцнување.

Календарот од ставот 1 на овој член содржи назив на податоците кои се објавуваат и датуми на нивното објавување и се објавува на веб-страниците на Заводот и на овластените носители."

Член 43

Членовите 46 и 47 се бришат.

Член 44

Членот 48 се менува и гласи:

"Цените на публикационите материјали и трошоците за подготовка на податоците по барање на корисници од земјата и од странство ги определуваат Заводот и овластените носители.

Цените на публикационите материјали Заводот и овластените носители ги објавуваат на своите интернет-страници."

Член 45

Во членот 48-а став 1 зборот "официјална" се заменува со зборот "државната".

Во ставот 2 зборот "официјалната" се заменува со зборот "државната".

Член 46

Членот 49-а се менува и гласи:

"Заводот и овластените носители, врз основа на добиено писмено барање, можат да даваат индивидуални податоци без идентификациски податоци за извештајната единица на меѓународни статистички организации и институции кои продуцираат статистички податоци од други држави.

Секое натамошно доставување на индивидуални податоци без идентификациски податоци за извештајната единица дадени согласно со ставот 1 на овој член, мора да биде одобрено од страна на Заводот."

Член 47

Членот 49-б се менува и гласи:

"Заводот и другите овластени носители можат да пренесуваат индивидуални податоци без идентификациски податоци во меѓународни статистички организации и институции кои продуцираат статистички податоци од други држави, за статистички цели и за научноистражувачки цели, доколку се обезбедени сите мерки за заштита и за пренос на податоците согласно со закон."

Член 48

Во членот 53 став 1 точката на крајот од реченицата се брише и се додаваат зборовите: "и од други извори согласно со закон."

Ставот 2 се менува и гласи:

"Приходите од вршењето на работите на државната статистика се уплатуваат на посебни сметки на организациите кои ги вршат работите од областа на статистиката."

Член 49

По членот 53 се додава нов наслов XI-а со седум нови члена 53-а, 53-б, 53-в, 53-г, 53-д, 53-ѓ и 53-е, кои гласат:

"XI-а НАДЗОР

Член 53-а

Заводот врши надзор над работата на извештајните единици во однос на обврската за доставување на целосни и точни податоци во утврдени рокови.

Член 53-б

Во постапката при вршењето на надзорот ќе се применуваат одредбите од Законот за општата управна постапка и Законот за инспекциски надзор, доколку со овој закон поинаку не е уредено.

Член 53-в

Надзорот над спроведувањето и примената на овој закон, како и други прописи од областа на државната статистика го вршат овластени лица за вршење на надзор од редот на вработените во Заводот (во натамошниот текст: овластеното лице).

Овластеното лице работите на надзорот ги врши во организациона единица на Заводот.

Овластеното лице може да биде лице кое покрај општите услови за засновање работен однос на државен службеник утврдени со закон треба да има завршено високо образование и да има работно искуство од најмалку три години во струката.

Член 53-г

При вршење на надзор, овластеното лице е должно да го презентира индивидуалното овластување за вршење на надзорот издадено од страна на директорот на Заводот.

Заради вршење на надзорот овластеното лице може да:

- влезе во работните простории на субјектот на надзорот,
- изврши увид на финансиско-сметководствената и друга документација на субјектот на надзорот и да побара копии на документите и
- бара усно или писмено објаснување во врска со документацијата.

Член 53-д

За извршениот надзор овластеното лице составува записник со наод за утврдената состојба. Записникот се доставува до субјектот на надзорот во рок од 15 дена од денот на завршувањето на надзорот.

Субјектот на надзорот во рок од осум дена од денот на приемот на записникот може да достави забелешки.

По истекот на рокот од ставот 2 на овој член, овластеното лице за утврдените недостатоци во работата изготвува решение во кое ги определува мерките и рокот за нивното отстранување.

Со решението од ставот 1 на овој член овластеното лице ги определува соодветните мерки и активности кои треба да ги преземе субјектот на надзорот.

Ако при вршењето на надзорот не се утврдени повреди на прописите или повредите се острани за време на вршењето на надзорот, овластеното лице наместо решение донесува заклучок за запирање на постапката за вршење на надзор, против кој не се дозволени правни средства.

Член 53-ѓ

Против решението на овластеното лице може да се изјави жалба во рок од осум дена од денот на приемот на решението.

По жалбата на решението на овластеното лице одлучува посебна комисија составена од претседател и два члена именувани од директорот на Заводот.

Комисијата од ставот 2 на овој член одлучува во рок од 15 дена од денот на приемот на жалбата.

Член 53-е

Ако при вршење на надзорот од страна на Заводот се утврди дека е сторен прекршок од членовите 54 до 58 од овој закон со сторителот ќе се спроведе постапка за порамнување пред поднесување на барање за поведување на прекршочна постапка согласно со Законот за прекршоците.“

Член 50

Членот 54 се менува и гласи:

„Глоба во износ од 2% до 4% од вкупниот годишен приход на правното лице (изразена во апсолутен износ) остварен во деловната година што и претходи на годината кога е сторен прекршокот или од вкупниот приход остварен за пократок период од годината што му претходи на прекршокот доколку во таа година правното лице започнало да работи, ќе му се изрече за прекршок на правното лице кое нема својство на трговско друштво, ако на Заводот или на овластениот носител не му ги достави бараните податоци согласно со членот 30 од овој закон.

За прекршокот од ставот 1 на овој член на одговорното лице во правното лице или службеното лице во органот на државната власт ќе му се изрече глоба во износ од 1.200 до 2.000 евра во денарска противвредност.“

Член 51

Членот 54-а се менува и гласи:

„Глоба во износ од 2% до 3% од вкупниот годишен приход на правното лице (изразена во апсолутен износ) остварен во деловната година што и претходи на годината кога е сторен прекршокот или од вкупниот приход остварен за пократок период од годината што му претходи на прекршокот доколку во таа година правното лице започнало да работи, ќе му се изрече за прекршок на правното лице кое нема својство на трговско друштво, ако на Заводот или на овластениот носител не му достави целосни и точни податоци согласно со членот 30 од овој закон.

За прекршокот од ставот 1 на овој член на одговорното лице во правното лице или службеното лице во органот на државната власт ќе му се изрече глоба во износ од 1.000 до 1.800 евра во денарска противвредност.“

Член 52

Членот 54-б се менува и гласи:

„Глоба во износ од 1% до 2% од вкупниот годишен приход на правното лице (изразена во апсолутен износ) остварен во деловната година што и претходи на годината кога е сторен прекршокот или од вкупниот приход остварен за пократок период од годината што му претходи на прекршокот доколку во таа година правното лице започнало да работи, ќе му се изрече за прекршок на

правното лице кое нема својство на трговско друштво, ако на Заводот или на овластениот носител не му достави податоци во предвидениот рок од членот 30 од овој закон.

За прекршокот од ставот 1 на овој член на одговорното лице во правното лице или службеното лице во органот на државната власт ќе му се изрече глоба во износ од 600 до 1.200 евра во денарска противвредност.”

Член 53

Членот 54-в се менува и гласи:

„За прекршок сторен од трговско друштво кое на Заводот или на овластениот носител нема да му ги достави бараните податоци согласно со членот 30 од овој закон, ќе му се изрече глоба во износ од 2% до 4% од вкупниот годишен приход на трговското друштво остварен во деловната година што и претходи на годината кога е сторен прекршокот или од вкупниот приход остварен за пократок период од годината што му претходи на прекршокот доколку во таа година трговското друштво започнало да работи.

За прекршокот од ставот 1 на овој член ќе му се изрече глоба на:

- одговорното лице во правното лице микро трговец од 400 до 800 евра во денарска противвредност,
- одговорното лице во правното лице мал трговец од 800 до 1.200 евра во денарска противвредност,
- одговорното лице во правното лице среден трговец од 1.200 до 1.800 евра во денарска противвредност и
- одговорното лице во правното лице голем трговец од 1.800 до 2.000 евра во денарска противвредност.“

Член 54

Членот 54-г се менува и гласи:

„За прекршок сторен од трговско друштво кое на Заводот или на овластениот носител не му достави целосни и точни податоци согласно со членот 30 од овој закон, ќе му се изрече глоба во износ од 2% до 3% од вкупниот годишен приход на трговското друштво остварен во деловната година што и претходи на годината кога е сторен прекршокот или од вкупниот приход остварен за пократок период од годината што му претходи на прекршокот доколку во таа година трговското друштво започнало да работи.

За прекршокот од ставот 1 на овој член ќе му се изрече глоба на:

- одговорното лице во правното лице микро трговец од 300 до 600 евра во денарска противвредност,
- одговорното лице во правното лице мал трговец од 600 до 1.000 евра во денарска противвредност,
- одговорното лице во правното лице среден трговец од 1.000 до 1.500 евра во денарска противвредност и
- одговорното лице во правното лице голем трговец од 1.500 до 1.800 евра во денарска противвредност.“

Член 55

Членот 54-д се менува и гласи:

„За прекршок сторен од трговско друштво кое на Заводот или на овластениот носител не му достави податоци во предвидениот рок од членот 30 од овој закон, ќе му се изрече глоба во износ од 1% до 2% од вкупниот годишен приход на трговското друштво остварен во деловната година што и претходи на годината кога е

сторен прекршокот или од вкупниот приход остварен за пократок период од годината што му претходи на прекршокот доколку во таа година трговското друштво започнало да работи.

За прекршокот од ставот 1 на овој член ќе му се изрече глоба на:

- одговорното лице во правното лице микро трговец од 200 до 400 евра во денарска противвредност,
- одговорното лице во правното лице мал трговец од 400 до 700 евра во денарска противвредност,
- одговорното лице во правното лице среден трговец од 700 до 1.200 евра во денарска противвредност и
- одговорното лице во правното лице голем трговец од 1.200 до 1.500 евра во денарска противвредност.“

Член 56

По членот 54-д се додава нов член 54-ѓ, кој гласи:

„Член 54-ѓ

Глоба во износ од 1.500 до 3.000 евра во денарска противвредност ќе му се изрече за прекршок на директорот на Заводот од страна на Државниот управен инспекторат по спроведената управна постапка за не постапување по членот 30 ставови 3 и 4 од овој закон.

Глоба во износ од 1.000 до 2.000 евра во денарска противвредност ќе му се изрече за прекршок на одговорниот државен службеник во Заводот од страна на Државниот управен инспекторат по спроведената управна постапка за не постапување по членот 30 ставови 3 и 4 од овој закон.

Пред поднесување на барање за поведување на прекршочната постапка за прекршоците од ставовите 1 и 2 на овој член ќе се поведе постапка за порамнување согласно со Законот за прекршоците.“

Член 57

Во членот 55 став 1 зборот "индивидуалните" се заменува со зборот "доверливите".

Во ставот 2 зборовите: "службено лице или трговец поединец" се заменуваат со зборовите: "регистрации-от индивидуален истражувач".

Член 58

Во членот 56 став 1 зборот "одговорното" се заменува со зборот "службеното".

Член 59

Во членот 57 став 1 зборовите: "член 25 став 2" се заменуваат со зборовите: "член 25 став 3".

Член 60

Во членот 58 став 1 зборовите: "член 17 став 1" се заменуваат со зборовите: "член 24-б став 1“.

Член 61

Во членот 59 ставот 1 се брише.

Член 62

Се овластува Законодавно-правната комисија на Собранието на Република Македонија да утврди пречистен текст на Законот за државната статистика.

Член 63

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Македонија“.

L I G J

PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E LIGJIT PËR STATISTIKË SHTETËRORE

Neni 1

Në Ligjin për statistikë shtetërore (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 54/97, 21/2007 dhe 51/11), në nenin 1 pas fjalëve: “vendosja dhe” shtohen fjalët: “fusha e” kurse fjala “dhënia” zëvendësohet me fjalën “diseminimi”.

Neni 2

Neni 2 ndryshohet si vijon:

“Statistika shtetërore është veprimtari e pavarur profesionale, e cila në bazë të themeleve shkencore, shfrytëzuesve (persona juridikë dhe fizikë) u siguron të dhëna për ekonominë, demografinë, jetën sociale, mbrojtjen e mjedisit jetësor dhe sferat tjera.”

Neni 3

Neni 3 ndryshohet si vijon:

“Shprehje të caktuara të përdorura në këtë ligj e kanë kuptimin në vijim:

- me “të dhëna statistikore zyrtare në Republikën e Maqedonisë” nënkuptohen të dhënat të cilat në pajtim me Programin për hulumtime statistikore i publikojnë Enti Shtetëror i Statistikës dhe bartësit e autorizuar,

- me “hulumtim statistikor” nënkuptohet procesi i përgatitjes, grumbullimi, përpunimi, deponimi, ruajtja, analiza dhe diseminimi i të dhënave për dukuri masive në baza shkencore, nga sferat nga neni 2 i këtij ligji,

- me “njësia raportuese” nënkuptohen personat juridikë, personat fizikë, organet e pushtetit shtetëror dhe ekonomitë familjare, të cilat në kuadër të hulumtimeve statistikore japin të dhëna ekskluzivisht për qëllime statistikore,

- me “njësi statistikore” nënkuptohet njësia themelore e vëzhgimit me të cilën kanë të bëjnë të dhënat,

- me “përmbledhje e të dhënave” nënkuptohen regjistrat e përcaktuar me ligj, evidencat e përcaktuara me ligj ose aktet e përgjithshme në bazë të ligjit, bazat dhe bankat e të dhënave që mbahen në bazë të autorizimeve publike dhe autorizimeve tjera,

- me “shfrytëzues i të dhënave” nënkuptohen të gjithë personat juridikë dhe fizikë, të cilët kanë nevojë për të dhëna statistikore,

- me “Program për hulumtime statistikore” nënkuptohet akti me të cilin përcaktohen hulumtimet statistikore për periudhë shumëvjeçare në pajtim me këtë ligj,

- me “diseminim të të dhënave” nënkuptohen aktivitetet për prezantim të të dhënave statistikore dhe meta-të dhënave dhe sigurimi i qasjes së shfrytëzuesve tek ato,

- me “regjistra statistikore” nënkuptohen përmbledhjet e të dhënave për njësitë raportuese me përmbajtje të caktuar dhe formë, që në vazhdimësi azhurnohen nga të gjitha burimet relevante të arritshme dhe shfrytëzohen ekskluzivisht për qëllime statistikore,

- me “bartës të autorizuar” nënkuptohen: Enti Shtetëror i Statistikës, Banka Popullore e Republikës së Maqedonisë dhe subjektet tjera të theksuara në Programin për hulumtime statistikore, të cilat në grumbullimin,

përpunimin dhe diseminimin e të dhënave zbatojnë standarde, metoda dhe teknika statistikore,

- me “bartës të përmbledhjeve të të dhënave” nënkuptohen personat juridikë, organet e pushtetit shtetëror ose trupat tjerë që i mbajnë këto përmbledhje në pajtim me ligje të posaçme dhe i shfrytëzojnë për përcaktimin e të drejtave dhe detyrimeve të personave juridikë dhe fizikë,

- me “shfrytëzim për qëllime statistikore” nënkuptohet shfrytëzimi i të dhënave ekskluzivisht për zhvillim dhe prodhim të të dhënave zyrtare statistikore,

- me “të dhëna të besueshme” nënkuptohen të dhëna të cilat mundësojnë që njësia raportuese përkatësisht statistikore, të identifikohet në mënyrë të drejtpërdrejtë apo të tërthortë dhe me këtë të zbulohen informatat individuale; Të dhëna të besueshme konsiderohen:

1) të dhënat identifikuese të cilat mundësojnë identifikim të drejtpërdrejtë të personit juridik, personit fizik ose organit të pushtetit shtetëror, e që kanë të bëjnë me titullin, përkatësisht emrin dhe mbiemrin, adresën dhe numrin unik identifikues, që mbahet në pajtim me ligj;

2) të dhënat individuale që kanë të bëjnë me personin juridik;

3) të dhënat individuale që kanë të bëjnë me personin fizik (të dhëna personale);

4) kategoritë e posaçme të të dhënave personale në pajtim me Ligjin për mbrojtjen e të dhënave personale dhe

5) të dhënat statistikore të agreguara që mundësojnë që njësia raportuese të identifikohet tërthorazi;

- me “identifikim të drejtpërdrejtë” nënkuptohet njohja e njësisë statistikore përmes të dhënave të saj identifikuese dhe

- me “identifikim të tërthortë” nënkuptohet identifikimi i njësisë statistikore në cilëndo qoftë mënyrë të ndryshme nga mënyra e identifikimit të drejtpërdrejtë.”

Neni 4

Në nenin 4-a paragrafi 1 në alinenë 1 fjalët: “doemos duhet të” shlyhen, kurse fjalët: “doemos duhet të jenë” zëvendësohen me fjalën “janë”.

Në alinenë 6 fjala “zyrtare” zëvendësohen me fjalën “shtetërore”.

Neni 5

Në nenin 4-v në paragrafin 1 alineja 4 ndryshohet si vijon:

“- respektimi i afateve të parapara për publikime” e shënon publikimin e të dhënave sipas Kalendarit për publikim të të dhënave zyrtare statistikore,”

Në alinenë 5 fjala “zyrtare” ndryshohet me fjalën “shtetërore”.

Alineja 6 ndryshohet si vijon:

“- koherencë dhe krahasim” do të thotë se të dhënat zyrtare statistikore duhet të jenë konzistente dhe të krahasueshme ndërmjet rajoneve dhe vendeve, në periudha të ndryshme kohore, me mundësi për kombinim të tyre dhe shfrytëzim të përbashkët nga burime të ndryshme.”

Neni 6

Neni 4-g shlyhet.

Neni 7

Në nenin 5 paragrafi 1 ndryshohet si vijon:

“Detyrat themelore në kryerjen e veprimtarisë së statistikës shtetërore i kryen Enti Shtetëror i Statistikës (në tekstin e mëtejme: Enti) përmes zbatimit të hulumtimeve statistikore në bashkëpunim me njësitë raportuese dhe me marrjen e të dhënave nga bartësit e përmbledhjeve të të dhënave.”

Në paragrafin 2 fjalia hyrëse ndryshohet si vijon: “Hulumtime statistikore, gjithashtu, zbatojnë edhe:”.

Në paragrafin 3 fjalët: “paragrafi 2” zëvendësohen me fjalët: “paragrafët 1 dhe 2”.

Neni 8

Në nenin 6 paragrafi 1 alineja 1 fjalët: “neni 15” zëvendësohen me fjalët: “nenet 14 dhe 15”.

Në alinenë 2 pas fjalës “hulumtim” shtohen fjalët: “(metodologji, udhëzime, formularë etj.)”.

Alineja 3 ndryshohet si vijon:

“- kryejnë përpunim dhe diseminim të të dhënave zyrtare statistikore të marra nga hulumtimet statistikore dhe”.

Neni 9

Në nenin 7 paragrafët 1 dhe 2 ndryshohen si vijon:

“Enti është koordinator i statistikës shtetërore në kuadër të sistemit statistikor të Republikës së Maqedonisë.

Enti është organizatë e pavarur profesionale, administrative me cilësi të personit juridik dhe kompetenca të përcaktuara me këtë ligj dhe me ligj tjetër.”

Paragrafi 5 shlyhet.

Neni 10

Neni 8 ndryshohet si vijon:

“Enti, në kuadër të kompetencave të veta, i kryen punët profesionale në vijim:

- i koordinon aktivitetet e statistikës shtetërore,
- i përgatit dhe përcakton instrumentet për hulumtimet statistikore (metodologjitë, udhëzimet, formularë etj.),
- i përgatit standardet nacionale statistikore,
- grumbullon dhe përpunon të dhëna statistikore,
- kryen analizë të të dhënave statistikore, përgatit prognoza statistikore, trende dhe modele,
- i plotëson detyrimet ndërkombëtare në sferën e statistikës,
- i përcakton nevojat për të dhëna statistikore,
- i ruan dhe desimonon të dhënat statistikore,
- koordinon gjatë dorëzimit të të dhënave statistikore organizatave ndërkombëtare,
- bashkëpunon me bartësit e autorizuar të cilët kryejnë hulumtime statistikore nga sfera e statistikës shtetërore në kuadër të kompetencës së vet,
- bartësve të autorizuar u jep mendim për bazat metodologjike në pajtim me nenin 15 të këtij ligji,
- jep mendim gjatë vendosjes së përmbledhjeve të reja dhe gjatë plotësimit të përmbledhjeve ekzistuese të të dhënave, të cilat mund të jenë burim i të dhënave për statistikën shtetërore, në pajtim me nenin 24- b të këtij ligji,
- përcakton masa organizative-teknike për mbrojtjen e të dhënave të besueshme,
- jep iniciativa dhe propozime për plotësim përmbytësor të përmbledhjeve ekzistuese dhe të përmbledhjeve të reja të të dhënave që në pajtim me ligjin dhe Programin shfrytëzohen për hulumtime statistikore,
- kryen shërbime në sferën e statistikës për nevojat e shfrytëzuesve, me kërkesë të tyre,

- vendos, mban dhe mirëmban përmbledhje statistikore të të dhënave,

- në mënyrë të pavarur dhe në bashkëpunim me bartësit tjerë të autorizuar realizon projekte nga sfera e statistikës shtetërore,

- kryen mbikëqyrje mbi zbatimin e dispozitave të këtij ligji,

- kryen popullarizim të statistikës dhe

- kryen edhe punë të tjera të përcaktuara me këtë ligj dhe ligj tjetër.”

Neni 11

Në nenin 9-a paragrafi 3 fjala “zyrtare” zëvendësohet me fjalën “shtetërore”.

Neni 12

Titulli i Pjesës III “BAZA METODOLOGJIKE TË HULUMTIMEVE STATISTIKORE” zëvendësohet me titullin III “BAZA METODOLOGJIKE PËR GRUMBULLIMIN E TË DHËNAVE NË HULUMTIMET STATISTIKORE”.

Neni 13

Në nenin 14 paragrafi 1 pas fjalës “për” shtohen fjalët: “grumbullimin e të dhënave në”.

Alineja 2 ndryshohet si vijon:

“- përmbytje të detyrueshme të formularëve statistikore”.

Në alinenë 3 pas fjalës “hulumtim” pikëpresja zëvendësohet me lidhëzën “dhe”.

Alineja 4 ndryshohet si vijon:

“- detyrim për dhënie të detyrueshme të të dhënave”.

Alineja 5 shlyhet.

Neni 14

Neni 15 ndryshohet si vijon:

“Bazat metodologjike për grumbullimin e të dhënave në hulumtimet statistikore në pajtim me Programin, i përcakton Enti.

Me përjashtim të paragrafit 1 të këtij neni, bartësit e autorizuar, pas mendimit të marrë paraprakisht nga Enti, i përcaktojnë bazat metodologjike për grumbullimin e të dhënave në hulumtimet statistikore, për të cilat janë kompetent në pajtim me Programin.

Enti detyrohet që në afat prej 15 ditësh pas pranimit të kërkesës, të japë mendim për bazat e propozuara metodologjike nga bartësi i autorizuar.

Nëse nuk jepet mendim në afat nga paragrafi 3 i këtij neni, do të konsiderohet se është dhënë mendim pozitiv.

Në rast të mendimit negativ për bazat metodologjike, Enti e informon Qeverinë e Republikës së Maqedonisë.”

Neni 15

Nenet 16, 17 dhe 19 shlyhen.

Neni 16

Në nenin 21 paragrafi 1 pas fjalës “Enti” vendoset presje dhe shtohen fjalët: “si koordinator i statistikës shtetërore”.

Neni 17

Neni 22 ndryshohet si vijon:

“Me Programin përcaktohen:

- numri unik i hulumtimit,

- titulli i hulumtimit statistikor,

- periodiku i hulumtimit statistikor,
- njësitë raportuese,
- përmbajtja e shkurtër e hulumtimit statistikor,
- metoda dhe mënyra e grumbullimit të të dhënave,
- niveli territorial i publikimit të të dhënave,
- afati për publikimin e të dhënave,
- afati për revizion dhe
- standardet ndërkombëtare dhe rregullativat."

Neni 18

Pas nenit 24 shtohen dy nene të reja 24-a dhe 24 - b, si vijojnë:

"Neni 24-a

Përmbledhjet e të dhënave dhe regjistrat detyrimisht përmbajnë:

- të dhëna identifikuese,
- njësi të përmbledhjeve të të dhënave, përkatësisht njësi të regjistrave, metodologji të mbajtjes dhe mirëmbajtjes,
- funksione të lidhjes,
- baza të mbrojtjes së të dhënave dhe informatave dhe
- të dhëna për njësitë e përmbledhjeve të të dhënave, përkatësisht të regjistrave.

Neni 24-b

Bartësit e përmbledhjeve të të dhënave, para vendosjes së tyre ose ndryshimit dhe plotësimit me të dhëna, detyrohen të marin mendim me shkrim nga Enti.

Enti, në rastet nga paragrafi 1 i këtij neni, detyrohet të japë mendim në afat prej 15 ditësh nga pranimi i kërkesës.

Nëse nuk jepet mendim në afat nga paragrafi 2 i këtij neni, do të konsiderohet se është dhënë mendim pozitiv.

Në rast të mendimit negativ i cili nuk është pranuar nga bartësi i përmbledhjes së të dhënave, Enti e informon Qeverinë e Republikës së Maqedonisë."

Neni 19

Neni 25 ndryshohet si vijon:

"Përmbledhjet e të dhënave mund të shfrytëzohen si burime të të dhënave për hulumtime statistikore të cilat i zbaton Enti, nëse sigurohet mbrojtje e të dhënave në pajtim me ligj.

Gjatë mbajtjes së përmbledhjeve të të dhënave të cilat shfrytëzohen edhe për hulumtime statistikore, bartësit e përmbledhjeve të të dhënave i zbatojnë standardet unike (klasifikime dhe nomenklatura).

Bartësit e përmbledhjeve të të dhënave të përcaktuara me ligj, detyrohen që Entit t'ia sigurojnë të dhënat të cilat përmbahen në përmbledhje, e që janë të domosdoshme për realizimin e hulumtimeve statistikore.

Pas marrjes së të dhënave nga përmbledhjet tjera të të dhënave, Enti këto të dhëna i rregullon, i deponon dhe i ruan në përmbledhjet e veta të të dhënave."

Neni 20

Në nenin 25-a paragrafi 1 fjala "administrative" shlyhet.

Në paragrafin 2 fjala "administrative" shlyhet, kurse fjalët: "të cilët i" zëvendësohen me fjalët: "që janë".

Paragrafi 3 shlyhet.

Neni 21

Neni 25-b shlyhet.

Neni 22

Në nenin 25-v paragrafi 2 fjalët: "seleksionim të njësjve raportuese për hulumtime statistikore dhe për zgjedhje të ekzemplarit" zëvendësohen me fjalët: "zbatim të hulumtimeve statistikore, si dhe për publikim të të dhënave statistikore".

Neni 23

Neni 26 ndryshohet si vijon:

"Personat juridikë dhe organet e pushtetit shtetëror, të cilët janë njësi raportuese detyrohen të dhënat që duhet të sigurohen për hulumtime statistikore të cilat i zbaton Enti, t'i japin në format të definuar paraprakisht në pajtim me Programin, pa kompensim."

Neni 24

Në nenin 27 paragrafi 1 alineja 3 fjala "organi" zëvendësohet me fjalët: "bartësi i autorizuar".

Në alinenë 6 fjalët: "nëse ekziston obligim i detyrueshëm" shlyhen.

Neni 25

Në nenin 28 paragrafi 1 fjalia hyrëse ndryshohet si vijon: "Në format të definuar paraprakisht me grumbullimin e të dhënave me hulumtim statistikor detyrimisht shënohet: "

Në alinenë 2 fjala "bartësi" zëvendësohet me fjalët: "bartësi i autorizuar".

Neni 26

Në nenin 29 paragrafi 2 fjalët "numrin unik amë të qytetarit (NUAQ)" shlyhen.

Neni 27

Në nenin 30 paragrafi 1 ndryshohet si vijon:

"Personat juridikë dhe organet e pushtetit shtetëror të cilët janë njësi raportuese sipas Programit e kanë për obligim që Entit dhe bartësve të autorizuar t'ua dorëzojnë të dhënat e kërkuara në afatet e përcaktuara dhe t'u dorëzojnë të dhëna të plota dhe të sakta."

Në paragrafin 2 pas fjalës "Enti" shtohen fjalët: "edhe bartësve të autorizuar".

Në paragrafin 3 pas fjalës "Enti" shtohen fjalët: "dhe bartësit e autorizuar", kurse fjala "dorëzon" zëvendësohet me fjalën "dorëzojnë".

Pas paragrafit 3 shtohet paragrafi i ri 4, si vijon:

"Nëse njësi raportuese nuk vepron sipas njoftimit me shkrim në afatin e përcaktuar, Enti në afat prej 15 ditësh do të ngrejë procedurë të mbikëqyrjes së njësisë raportuese."

Neni 28

Neni 31 ndryshohet si vijon:

"Në raste kur është e nevojshme të bëhet vlerësim i metodologjisë ose kualitetit të burimit të të dhënave që janë të nevojshme për hulumtime statistikore ose për nevojat e regjistrimeve, Enti dhe bartësit e autorizuar mund të zbatojnë hulumtime provuese edhe në rast kur hulumtimet e tilla nuk janë paraparë me Programin."

Neni 29

Në nenin 33 fjalët: "rezultatet përfundimtare" zëvendësohen me fjalët: "të dhënat e marra zyrtare statistikore".

Neni 30

Në nenin 34 paragrafi 1 ndryshohet si vijon:

"Enti dhe bartësit e autorizuar kanë të drejtë që të grumbullojnë të dhëna të besueshme për qëllime statistikore për hulumtimet statistikore të përcaktuara me Programin."

Paragrafi 2 shlyhet.

Neni 31

Neni 35 ndryshohet si vijon:

"Të dhënat individuale mund të shfrytëzohen vetëm për qëllime statistikore të cilat janë të përcaktuara me Programin, si dhe për qëllime në pajtim me këtë ligj. Veçmas, këto të dhëna nuk mund të kompilohen ose të vendosen në përmbledhje tjera të të dhënave që shfrytëzohen për qëllime jostatistikore."

Neni 32

Neni 35-a shlyhet.

Neni 33

Në nenin 36 paragrafi 2 shlyhet.

Neni 34

Në nenin 37 paragrafët 3 dhe 4 ndryshohen si vijojnë:

"Numri unik amë i qytetarëve mund të shfrytëzohet për qëllime statistikore në fazën e grumbullimit, përpunimit dhe kontrollit të të dhënave personale të përmbajtura në regjistrat statistikore."

Gjatë grumbullimit, përpunimit dhe kontrollit të të dhënave personale nga paragrafi 3 i këtij neni, Enti detyrohet që të mbajë llogari që numri unik amë i qytetarit, të mos jetë në mënyrë të panevojshme i dukshëm, i shtypur apo i marrë nga regjistrat statistikore."

Neni 35

Neni 38 ndryshohet si vijon:

"Të gjitha të dhënat e besueshme të grumbulluara për qëllime statistikore i nënshtrohen mbrojtjes sipas ligjit".

Neni 36

Në nenin 39 paragrafi 1 fjala "individuale" zëvendësohet me fjalët: "të besueshme" ndërsa fjalët: "i ruajnë si të besueshme" zëvendësohen me fjalët: "nuk i zbulojnë."

Në paragrafin 2 fjala "individuale" zëvendësohet me fjalët: "të besueshme".

Neni 37

Në nenin 40 paragrafi 1 fjalët: "rezultatet përfundimtare" zëvendësohen me fjalët: "të dhënat statistikore zyrtare".

Paragrafi 2 ndryshohet si vijon:

"Me përjashtim nga paragrafi 1 i këtij neni, të dhënat mund të ruhen edhe më gjatë, në pajtim me nenin 32 paragrafët 1 dhe 2 të këtij ligji."

Neni 38

Në nenin 41 paragrafët 1 dhe 2 ndryshohen si vijojnë:

"Enti dhe bartësit e autorizuar nga neni 6 të këtij ligji, mund, në bazë të kërkesës me shkrim, të japin të dhëna individuale pa të dhëna identifikuese për njësinë raportuese, ekskluzivisht organizatës së regjistruara hulumtuese dhe hulumtuesve individualë të regjistruar për

qëllime hulumtuese shkencore, nëse shfrytëzuesi i siguron të gjitha masat për mbrojtje të përcaktuara me ligj dhe me rregulla tjera.

Kërkesa me shkrim nga paragrafi 1 i këtij neni, doemos duhet t'i përmbajë: statusin e shfrytëzuesit, qëllimin e shfrytëzimit të të dhënave, mbrojtjen e të dhënave, përshkrimin e projektit, afatin për përfundimin e aktivitetit, mënyrën dhe kohën e publikimit të të dhënave."

Pas paragrafi 4, shtohen dy paragrafë të rinj 5 dhe 6, si vijojnë:

"Enti dhe bartësit e autorizuar mbajnë evidencë ër shfrytëzuesit nga paragrafi 1 i këtij neni, si dhe për qëllimin për të cilin janë dhënë të dhënat statistikore për shfrytëzim.

Formën, përmbajtjen, si dhe mënyrën e mbajtjes së evidencës për shfrytëzuesit i përcakton drejtori i Entit, përkatësisht personi që udhëheq me bartësin e autorizuar."

Paragrafi 5 bëhet paragraf 7.

Neni 39

Neni 42 ndryshohet si vijon:

"Të dhënat zyrtare statistikore do të publikohen, nëse ato nuk përmbajnë të dhëna të besueshme.

Me përjashtim nga paragrafi 1 i këtij neni, të dhënat e besueshme pa identifikim të drejtpërdrejtë, të grumbulluara për qëllime statistikore mund të publikohen dhe të jepen në rastet në vijim:

- nëse ka pëlqim me shkrim nga njësia statistikore me të cilën kanë të bëjnë ato të dhëna,

- nëse të dhënat janë marrë nga përmbledhjet publike të arritshme përgjithësisht të të dhënave dhe

- nëse të dhënat janë shpallur publikisht nga njësia statistikore në pajtim me ligj.

Enti mund të publikojë të dhëna të besueshme pa identifikim të drejtpërdrejtë për import dhe për eksport, e që lejojnë identifikim të tërthortë të njësisë statistikore, përveç nëse njësia statistikore e ndalon këtë.

Pëlqimi me shkrim nga paragrafi 2 alineja 1 të këtij neni, mund të tërhiqet në çdo kohë dhe pa arsyetim."

Neni 40

Në nenin 43 paragrafi 1 fjala "individuale" zëvendësohet me fjalët: "të besueshme".

Neni 41

Neni 44 ndryshohet si vijon:

"Të dhënat statistikore zyrtare që publikohen në pajtim me Programin janë publike dhe të arritshme për të gjithë dhe detyrimisht publikohen nga Enti dhe nga bartësit e autorizuar.

Bartësit e autorizuar dorëzojnë te Enti ekzemplar nga të dhënat zyrtare statistikore të marra nga hulumtimet statistikore nga Programi që i publikonë.

Publikimet integrale nga hulumtimet statistikore, të parapara në Program, i publikon Enti.

Shkëmbimi i të dhënave të grumbulluara për qëllime statistikore ndërmjet Entit dhe bartësve të autorizuar kryhet në bazë të marrëveshjes.

Enti dhe bartësit e autorizuar detyrohen që të publikojnë meta-të dhëna referente sipas strukturës të standardizuar bashkë me të dhënat e diseminuara."

Neni 42

Neni 45 ndryshohet si vijon:

"Enti dhe bartësit e autorizuar detyrohen që të përpilojnë Kalendar për publikimin e të dhënave statistikore zyrtare dhe ta azhurnojnë në fillim të çdo tremujori.

Enti dhe bartësit e autorizuar detyrohen që t'i publikojnë të dhënat në pajtim me Kalendarin nga paragrafi 1 të këtij neni dhe t'i informojnë shfrytëzuesit për çfarëdoqoftë vonese.

Kalendari nga paragrafi 1 i këtij neni, përmban emër të të dhënave që publikohen dhe data të publikimit të tyre dhe publikohet në ueb faqet e Entit dhe të bartësve të autorizuar."

Neni 43

Nenet 46 dhe 47 shlyhen.

Neni 44

Neni 48 ndryshohet si vijon:

"Çmimet e materialeve publikuese dhe shpenzimet për përgatitjen e të dhënave me kërkesë të shfrytëzuesve nga vendi dhe nga vende të jashtme, i përcaktojnë Enti dhe bartësit e autorizuar.

Çmimet e materialeve publikuese Enti dhe bartësit e autorizuar i publikojnë në faqet e tyre të internetit. "

Neni 45

Në nenin 48-a paragrafi 1 fjala "zyrtare" zëvendësohet me fjalën "shtetërore".

Në paragrafin 2 fjala "zyrtare" të zëvendësohet me fjalën "shtetërore".

Neni 46

Neni 49-a ndryshohet si vijon:

"Enti dhe bartësit e autorizuar në bazë të kërkesës së marrë me shkrim, mund të japin të dhëna individuale pa të dhëna identifikuese për njësinë raportuese, organizatave statistikore ndërkombëtare dhe institucioneve që prodhojnë të dhëna statistikore nga shtete tjera.

Çdo dorëzim i mëtejme i të dhënave individuale pa të dhëna identifikuese për njësinë raportuese të dhëna në pajtim me paragrafin 1 të këtij neni, doemos duhet të miratohet nga Enti."

Neni 47

Neni 49-b ndryshohet si vijon:

"Enti dhe bartësit tjerë të autorizuar mund të bartin të dhëna individuale pa të dhëna identifikuese në organizata ndërkombëtare statistikore dhe institucione që prodhojnë të dhëna statistikore nga shtete tjera për qëllime statistikore dhe për qëllime hulumtuese-shkencore, nëse janë siguruar të gjitha masat për mbrojtje dhe për bartje të të dhënave në pajtim me ligjin."

Neni 48

Në nenin 53 paragrafi 1 pika në fund të fjalisë shlyhet dhe shtohen fjalët: "dhe nga burime tjera në pajtim me ligjin."

Paragrafi 2 ndryshohet si vijon:

"Të hyrat nga kryerja e punëve të statistikës shtetërore, paguhen në llogari të veçanta të organeve që kryejnë punët nga sfera e statistikës."

Neni 49

Pas nenit 53 shtohet titull i ri XI-a me shtatë nene të reja 53-a, 53-b, 53-v, 53-g, 53-d, 53-gj, 53-e, si vijojnë:

"XI-a MBIKËQYRJA

Neni 53-a

Enti kryen mbikëqyrje mbi punën e njërive raportuese në lidhje me obligimin për dorëzim të të dhënave të plota dhe të sakta në afatet e përcaktuara.

Neni 53-b

Në procedurën gjatë kryerjes së mbikëqyrjes do të zbatohen dispozitat e Ligjit të procedurë të përgjithshme administrative dhe të Ligjit për mbikëqyrje inspektuese, nëse me këtë ligj nuk rregullohet ndryshe.

Neni 53-v

Mbikëqyrjen mbi implementimin dhe zbatimin e këtij ligji, si dhe rregullat tjera nga sfera e statistikës shtetërore e kryejnë personat e autorizuar për kryerjen e mbikëqyrjes nga radhët e të punësuarve në Ent (në tekstin e mëtejme: personi i autorizuar).

Personi i autorizuar punët e mbikëqyrjes i kryen në njësi organizative të Entit.

Person i autorizuar mund të jetë personi i cili krahas kushteve të përgjithshme për themelimin e mërdhënies së punës të nëpunësit shtetëror të përcaktuara me ligj duhet të ketë të përfunduar arsimin e lartë dhe të ketë përvojë pune prej së paku tri vjet në profesion.

Neni 53-g

Gjatë kryerjes së mbikëqyrjes, personi i autorizuar detyrohet që ta prezantojë autorizimin individual për kryerjen e mbikëqyrjes të lëshuar nga drejtori i Entit.

Për kryerjen e mbikëqyrjes personi i autorizuar, mund të:

- hyjë në hapësirat punuese të subjektit të mbikëqyrjes,
- kryejë inspektim në dokumentacionin financiar-të kontabilitetit dhe dokumentacion tjetër të subjektit të mbikëqyrjes dhe të kërkojë kopje të dokumenteve dhe
- kërkojnë shpjegim me gojë ose me shkrim në lidhje me dokumentacionin.

Neni 53-d

Për mbikëqyrjen e kryer personi i autorizuar përpilon procesverbal me konstatim për gjendjen e konstatuar. Procesverbalin dorëzohet te subjekti i mbikëqyrjes në afat prej 15 ditësh nga dita e përfundimit të mbikëqyrjes.

Subjekti i mbikëqyrjes në afat prej tetë ditëve nga dita e marrjes së procesverbalit mund të dorëzojë vërejtje.

Pas skadimit të afatit nga paragrafi 2 të këtij neni, personi i autorizuar për të mangësit e konstatuara në punën, përpilon aktvendim në të cilin i cakton masat dhe afatin për mënjanimin e tyre.

Me aktvendimin nga paragrafi 1 të këtij neni, personi i autorizuar i cakton masat përkatëse dhe aktivitetet që duhet t'i ndërmarrë subjekti i mbikëqyrjes.

Nëse gjatë kryerjes së mbikëqyrjes nuk janë konstatuar shkelje të rregullave ose shkeljet janë mënjeluar gjatë kryerjes së mbikëqyrjes, personi i autorizuar në vend të aktvendimit miraton konkluzion për ndërprerjen të procedurës për kryerjen e mbikëqyrjes, kundër të cilit nuk lejohen mjete juridike.

Neni 53-gj

Kundër aktvendimit të personit të autorizuar, mund të paraqitet ankesë në afat prej tetë ditëve nga dita e pranimit të aktvendimit.

Për ankesën për aktvendimin e personit të autorizuar vendos komision i veçantë i përbërë nga kryetari dhe dy anëtarë të emëruar nga drejtori i Entit.

Komisioni nga paragrafi 2 i këtij neni vendos në afat prej 15 ditësh nga dita e pranimit të ankesës.

Neni 53-e

Nëse gjatë kryerjes së mbikëqyrjes nga Enti, konstatohet se është kryer kundërvajtje nga neni 54 deri në 58 të këtij ligji, me kryerësin do të zbatohet procedurë për barazim para parashtrimi të kërkesës për ngritjen e procedurës për kundërvajtje në pajtim me Ligjin për kundërvajtje."

Neni 50

Neni 54 ndryshohet si vijon:

"Gjohë në shumë prej 2% deri në 4% nga të hyrat e përgjithshme vjetore të personit juridik (të shprehur në shumë absolute), të realizuara në vitin afarist që i paraprin vitit kur është kryer kundërvajtja ose nga të hyrat e përgjithshme të realizuara për periudhë më të shkurtër të vitit që i paraprin kundërvajtjes, nëse në atë vit personi juridik ka filluar të punojë, do t'i shqiptohet për kundërvajtje personit juridik, i cili nuk ka cilësi të shoqërisë tregtare, nëse Entit ose bartësit të autorizuar nuk ia dorëzon të dhënat e kërkuara në pajtim me nenin 30 të këtij ligji. Për kundërvajtjen nga paragrafi 1 i këtij neni, personit përgjegjës në personin juridik ose personit zyrtar në organin e pushtetit shtetëror do t'i shqiptohet gjohë prej 1 200 deri në 2 000 euro në kundërvlerë me denarë."

Neni 51

Neni 54-a ndryshohet si vijon:

"Gjohë në shumë prej 2% deri në 3% nga të hyrat e përgjithshme vjetore të personit juridik (të shprehur në shumë absolute), të realizuara në vitin afarist që i paraprin vitit kur është kryer kundërvajtja ose nga të hyrat e përgjithshme të realizuara për periudhë më të shkurtër të vitit që i paraprin kundërvajtjes, nëse në atë vit personi juridik ka filluar të punojë, do t'i shqiptohet për kundërvajtje personit juridik, i cili nuk ka cilësi të shoqërisë tregtare, nëse Entit ose bartësit të autorizuar nuk ia dorëzon të dhënat e plota dhe të sakta në pajtim me nenin 30 të këtij ligji.

Për kundërvajtjen nga paragrafi 1 i këtij neni, personit përgjegjës në personin juridik ose personit zyrtar në organin e pushtetit shtetëror do t'i shqiptohet gjohë prej 1 000 deri në 1 800 euro në kundërvlerë me denarë."

Neni 52

Neni 54-b ndryshohet si vijon:

"Gjohë në shumë prej 1% deri në 2% nga të hyrat e përgjithshme vjetore të personit juridik (të shprehur në shumë absolute), të realizuara në vitin afarist që i paraprin vitit kur është kryer kundërvajtja ose nga të hyrat e përgjithshme të realizuara për periudhë më të shkurtër të vitit që i paraprin kundërvajtjes, nëse në atë vit personi juridik ka filluar të punojë, do t'i shqiptohet për kundërvajtje personit juridik, i cili nuk ka cilësi të shoqërisë tregtare, nëse Entit ose bartësit të autorizuar nuk ia dorëzon të dhënat në afatin e paraparë nga neni 30 i këtij ligji.

Për kundërvajtjen nga paragrafi 1 i këtij neni, personit përgjegjës në personin juridik ose personit zyrtar në organin e pushtetit shtetëror do t'i shqiptohet gjohë prej 600 deri në 1 200 euro në kundërvlerë me denarë."

Neni 53

Neni 54-v ndryshohet si vijon:

"Për kundërvajtje të kryer nga shoqëria tregtare e cila Entit ose bartësit të autorizuar nuk do t'ia dorëzojë të dhënat e kërkuara në pajtim me nenin 30 të këtij ligji, do t'i shqiptohet gjohë në shumë prej 2% deri në 4% nga të hyrat e përgjithshme vjetore të shoqërisë tregtare, të realizuara në vitin afarist që i paraprin vitit kur është kryer kundërvajtja ose nga të hyrat e përgjithshme të realizuara për periudhë më të shkurtër të vitit që i paraprin kundërvajtjes, nëse në atë vit shoqëria tregtare ka filluar të punojë.

Për kundërvajtjen nga paragrafi 1 i këtij neni do t'i shqiptohet gjohë:

- personit përgjegjës në personin juridik mikro tregtar prej 400 deri në 800 euro në kundërvlerë me denarë,
- personit përgjegjës në personin juridik tregtar i vogël nga 800 deri në 1 200 euro në kundërvlerë me denarë,
- personit përgjegjës në personin juridik tregtar i mesëm prej 1 200 deri në 1 800 euro në kundërvlerë me denarë dhe
- personit përgjegjës në personin juridik tregtar i madh prej 1 800 deri në 2 000 euro në kundërvlerë me denarë. "

Neni 54

Neni 54-g ndryshohet si vijon:

"Për kundërvajtje të kryer nga shoqëria tregtare e cila Entit ose bartësit të autorizuar nuk do t'ia dorëzojë të dhënat e plota dhe të sakta në pajtim me nenin 30 të këtij ligji, do t'i shqiptohet gjohë në shumë prej 2% deri në 3% nga të hyrat e përgjithshme vjetore të shoqërisë tregtare, të realizuara në vitin afarist që i paraprin vitit kur është kryer kundërvajtja ose nga të hyrat e përgjithshme të realizuara për periudhë më të shkurtër të vitit që i paraprin kundërvajtjes, nëse në atë vit shoqëria tregtare ka filluar të punojë.

Për kundërvajtjen nga paragrafi 1 i këtij neni do t'i shqiptohet gjohë:

- personit përgjegjës në personin juridik mikro tregtar prej 300 deri në 600 euro në kundërvlerë me denarë,
- personit përgjegjës në personin juridik tregtar i vogël nga 600 deri në 1 000 euro në kundërvlerë me denarë,
- personit përgjegjës në personin juridik tregtar i mesëm prej 1 000 deri në 1 500 euro në kundërvlerë me denarë dhe
- personit përgjegjës në personin juridik tregtar i madh prej 1 500 deri në 1 800 euro në kundërvlerë me denarë. "

Neni 55

Neni 54-d ndryshohet si vijon :

"Për kundërvajtje të kryer nga shoqëria tregtare e cila Entit ose bartësit të autorizuar nuk ia dorëzon të dhënat e afatin e paraparë nga neni 30 i këtij ligji, do t'i shqiptohet gjohë në shumë prej 1% deri në 2% nga të hyrat e përgjithshme vjetore të shoqërisë tregtare, të realizuara në vitin afarist që i paraprin vitit kur është kryer kundërvajtja ose nga të hyrat e përgjithshme të realizuara për periudhë më të shkurtër të vitit që i paraprin kundërvajtjes, nëse në atë vit shoqëria tregtare ka filluar të punojë.

Për kundërvajtje nga paragrafi 1 i këtij neni, do t'i shqiptohet gjohë:

- personit përgjegjës në personin juridik mikro tregtar prej 200 deri në 400 euro në kundërvlerë me denarë,
- personit përgjegjës në personin juridik tregtar i vogël nga 400 deri në 700 euro në kundërvlerë me denarë,

- personit përgjegjës në personin juridik tregtar i mesëm nga 700 deri në 1 200 euro në kundërvlerë me denarë dhe

- personit përgjegjës në personin juridik tregtar i madh nga 1 200 deri në 1 500 euro në kundërvlerë me denarë.“

Neni 56

Pas nenit 54-d shtohet nen i ri 54-gj, si vijon:

“Neni 54-gj

Gjohë në shumë prej 1 500 deri në 3 000 euro në kundërvlerë me denarë do t'i shqiptohet për kundërvajtje drejtorit të Entit, nga Inspektorati shtetëror administrativ pas procedurës së zbatuar administrative për mosveprim sipas nenit 30 paragrafët 3 dhe 4 të këtij ligji.

Gjohë në shumë prej 1 000 deri në 2 000 euro në kundërvlerë me denarë, do t'i shqiptohet për kundërvajtje nëpunësit shtetëror përgjegjës në Ent, nga Inspektorati shtetëror administrativ pas procedurës së zbatuar administrative për mosveprim sipas nenit 30 paragrafët 3 dhe 4 të këtij ligji.

Para parashtrimit të kërkesës për ngritjen e procedurës për kundërvajtje për kundërvajtjet nga paragrafët 1 dhe 2 të këtij neni, do të ngritet procedurë për barazim në pajtim me Ligjin për kundërvajtje.”

Neni 57

Në nenin 55 paragrafi 1 fjala "individuale" zëvendësohet me fjalët: "të besueshme".

Në paragrafin 2 fjalët: "personit zyrtar ose tregtarit individual" zëvendësohen me fjalët: "hulumtuesit të regjistruar individual."

Neni 58

Në nenin 56 paragrafi 1 fjala "përgjegjës" zëvendësohet me fjalën "zyrtar".

Neni 59

Në nenin 57 paragrafi 1 fjalët: "neni 25 paragrafi 2" zëvendësohen me fjalët: "neni 25 paragrafi 3".

Neni 60

Në nenin 58 paragrafi 1 fjalët: "neni 17 paragrafi 1" zëvendësohen me fjalët: "neni 24-b paragrafi 1".

Neni 61

Në nenin 59 paragrafi 1 shlyhet.

Neni 62

Autorizohet Komisioni Juridik Ligjvënës i Kuvendit të Republikës së Maqedonisë që të përcaktojë tekst të spastruar të Ligjit për statistikë shtetërore.

Neni 63

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e botimit në "Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë".

2492.

Врз основа на членот 158-ѓ од Законот за супервизија на осигурување ("Службен весник на Република Македонија" број 27/2002, 79/2007, 88/2008, 67/10 и 44/11), Собранието на Република Македонија, на седницата одржана на 22 јули 2013 година, донесе

О Д Л У К А ЗА ИМЕНУВАЊЕ НА ЧЛЕН НА СОВЕТОТ НА ЕКСПЕРТИ НА АГЕНЦИЈАТА ЗА СУПЕРВИЗИЈА НА ОСИГУРУВАЊЕ

I. За член на Советот на експерти на Агенцијата за супервизија на осигурување се именува:

- Љуљзим Имери, член на Советот на експерти на Агенцијата за супервизија на осигурување, професионално ангажиран во Агенцијата со полно работно време, со мандат од пет години.

II. Оваа одлука влегува во сила со денот на донесувањето, ќе се објави во "Службен весник на Република Македонија", а ќе се применува од 26 август 2013 година.

СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

Бр. 07 – 2937/1
22 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Собранието на Република
Македонија,
Трајко Вељаноски, с.р.

2493.

Врз основа на членот 5 ставови 2 и 3 од Законот за народниот правобранител („Службен весник на Република Македонија" број 60/2003 и 114/2009) и Одлуката за определување на бројот на замениците на народниот правобранител („Службен весник на Република Македонија" број 74/2003), Собранието на Република Македонија, на седницата одржана на 22 јули 2013 година, донесе

О Д Л У К А ЗА ИЗБОР НА ЗАМЕНИЦИ НА НАРОДНИОТ ПРАВОБРАНИТЕЛ

1. За заменици на народниот правобранител се избрани:

- Елена Ѓорѓоноска Маневска, дипломиран правник од Штип, која ќе раководи со канцеларијата во Штип како подрачна организациона единица на Народниот правобранител,

- Насер Весели, дипломиран правник од Куманово, кој ќе раководи со канцеларијата во Куманово како подрачна организациона единица на Народниот правобранител,

- Ирина Стојановска, дипломиран правник од Тетово, која ќе раководи со канцеларијата во Тетово како подрачна организациона единица на Народниот правобранител,

- Васил Јовановски, дипломиран правник од Битола, кој ќе раководи со канцеларијата во Битола како подрачна организациона единица на Народниот правобранител,

- Славчо Тимов, дипломиран правник од Струмица, кој ќе раководи со канцеларијата во Струмица како подрачна организациона единица на Народниот правобранител,

- Васка Бајрамовска Мустафа, дипломиран правник од Скопје, која ќе работи во седиштето на Народниот правобранител во Скопје и

- Даут Селими, дипломиран правник од Кичево, кој ќе раководи со канцеларијата во Кичево како подрачна организациона единица на Народниот правобранител.

2. Оваа одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

Бр. 07 – 2954/1
22 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Собранието на Република
Македонија,
Трајко Вељаноски, с.р.

2494.

Врз основа на членот 12 став (7) од Законот за воздухопловство („Службен весник на Република Македонија“ број 14/2006, 24/2007, 103/2008, 67/10, 24/12, 80/12 и 155/12), Собранието на Република Македонија, на седницата одржана на 23 јули 2013 година, донесе

О Д Л У К А
ЗА КОРИСТЕЊЕ НА СРЕДСТВАТА ОД КОНЦЕ-
СИСКИОТ НАДОМЕСТОК ЗА КОРИСТЕЊЕ НА
АЕРОДРОМИТЕ ВО РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА
ЗА 2012 ГОДИНА

Член 1

Со оваа одлука се утврдува користењето на средствата од концесискиот надоместок за користење на аеродромите во Република Македонија за 2012 година.

Член 2

Средствата од концесискиот надоместок за користење на аеродромите во Република Македонија во износ од 21.200.000 денари се користат за финансирање на расходите на Агенцијата за цивилно воздухопловство за извршување на пропишаните надлежности за надзор над безбедноста на аеродромите во Република Македонија за меѓународен воздушен транспорт, односно за покривање на реалните административни и надзорни трошоци над условите за безбедно користење.

Член 3

Средствата од концесискиот надоместок за финансирање на Агенцијата, Министерството за финансии ги префрла на сметката на Агенцијата за цивилно воздухопловство во рок од 90 дена од денот на влегувањето во сила на оваа одлука.

Член 4

Оваа одлука влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Македонија“.

СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

Бр. 07 – 2974/1
23 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Собранието на Република
Македонија,
Трајко Вељаноски, с.р.

2495.

Врз основа на членот 13 од Законот за воздухопловство („Службен весник на Република Македонија“ број 14/2006, 24/2007, 103/2008, 67/10, 24/12, 80/12 и 155/12), Собранието на Република Македонија, на седницата одржана на 23 јули 2013 година, донесе

О Д Л У К А

ЗА ДАВАЊЕ СОГЛАСНОСТ НА ПРЕДЛОГ ЗА ИЗМЕНУ-
ВАЊЕ НА ГОДИШНИОТ ФИНАНСИСКИ ПЛАН НА
АГЕНЦИЈАТА ЗА ЦИВИЛНО ВОЗДУХОПЛОВСТВО
ЗА 2013 ГОДИНА

Член 1

Собранието на Република Македонија дава согласност на Предлогот за изменување на Годишниот финансиски план на Агенцијата за цивилно воздухопловство за 2013 година.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен весник на Република Македонија“.

СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

Бр. 07 – 2975/1
23 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Собранието на Република
Македонија,
Трајко Вељаноски, с.р.

2496.

Врз основа на член 9 ставот 4 од Законот за високо образование („Службен весник на Република Македонија“ број 35/2008, 103/2008, 26/2009, 83/2009, 99/2009, 115/10, 17/11, 51/11, 123/12, 15/13 и 24/13) Собранието на Република Македонија, на седницата одржана на 23 јули 2013 година, донесе

О Д Л У К А
ЗА ДАВАЊЕ СОГЛАСНОСТ НА СТАТУТАРНАТА
ОДЛУКА ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА
СТАТУТОТ НА УНИВЕРЗИТЕТОТ "СВ. КИРИЛ
И МЕТОДИЈ" ВО СКОПЈЕ

1. Собранието на Република Македонија дава согласност на Статутарната одлука за изменување и дополнување на Статутот на Универзитетот "Св. Кирил и Методиј" во Скопје.

2. Оваа одлука влегува во сила со денот на објавувањето во "Службен весник на Република Македонија."

СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

Бр. 07 – 2976/1
23 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Собранието на Република
Македонија,
Трајко Вељаноски, с.р.

ЗАКОНОДАВНО-ПРАВНА КОМИСИЈА
НА СОБРАНИЕТО НА РЕПУБЛИКА
МАКЕДОНИЈА

2497.

По извршеното срамнување со изворниот текст Законодавно – правната комисија утврди дека во текстот на Законот за изменување на Законот за продажба и давање под закуп на деловните згради и деловните простории на Република Македонија („Службен весник на Република Македонија“ бр. 69/13) е направена грешка поради што се дава

И С П Р А В К А

НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ПРОДАЖБА И ДАВАЊЕ ПОД ЗАКУП НА ДЕЛОВНИТЕ ЗГРАДИ И ДЕЛОВНИТЕ ПРОСТОРИИ НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

Во членот 1 во воведната реченица наместо бројот „13/2003“, треба да стои бројот „13/13“.

Бр. 10 - 2782/2
19 јули 2013 година
Скопје

Од Законодавно - правната
комисија на Собранието
на Република Македонија

**ПРЕТСЕДАТЕЛ НА РЕПУБЛИКА
МАКЕДОНИЈА**

2498.

Указ бр.38
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

АНГЕЛ МИТРЕВСКИ

со МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Република Хрватска со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработка со Република Хрватска.

Бр. 10 – 957/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов, с.р.**

2499.

Указ бр. 39
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

ИЛОНА ЗАХАРИЕВА

со МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Италијанската Република со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Италијанската Република.

Бр. 10 – 958/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов, с.р.**

2500.

Указ бр. 40
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

ПАВЛЕ ВЕЛКОВ

со МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Швајцарската Конфедерација со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Швајцарската Конфедерација.

Бр. 10 – 959/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов, с.р.**

2501.

Указ бр. 41
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

ВЛАДИМИР РАЛЕВ

со МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Швајцарската Конфедерација со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Швајцарската Конфедерација.

Бр. 10 – 960/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов, с.р.**

2502.

Указ бр. 42
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

МАЈК ЗАФИРОВСКИ

со МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Соединетите Американски Држави со што даде значаен придонес за афир-

мација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Соединетите Американски Држави.

Бр. 10 – 961/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2503.

Указ бр. 43
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

БОРИС НИЧОВ

со **МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА**

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Соединетите Американски Држави со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Соединетите Американски Држави.

Бр. 10 – 962/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2504.

Указ бр. 44
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

КОСТА ГАС СТЕНВИК

со **МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА**

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Канада со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Канада.

Бр. 10 – 963/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2505.

Указ бр. 45
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

ФЕРИД МУРАД

со **МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА**

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Соединетите Американски Држави со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Соединетите Американски Држави.

Бр. 10 – 964/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2506.

Указ бр. 46
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

ЗОРАН КОСЕСКИ

со **МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА**

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Австралија со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Австралија.

Бр. 10 – 965/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2507.

Указ бр. 47
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

ЗОРАН БЕЧВАРОВСКИ

со **МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА**

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Австралија со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Австралија.

Бр. 10 – 966/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2508.

Указ бр. 48
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

ВИОЛЕТА ЈОВАНОВСКА

со **МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА**

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Австралија со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Австралија.

Бр. 10 – 967/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2509.

Указ бр. 49
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

ДИАНА СТЕРЈОВСКА**со МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА**

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Австралија со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработката со Австралија.

Бр. 10 – 968/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2510.

Указ бр. 50
16 јули 2013 година

Врз основа на член 84, алинеја 8 од Уставот на Република Македонија

СЕ ОДЛИКУВА

ЈОВАНКА СМИЛЕВСКА**со МЕДАЛ ЗА ЗАСЛУГИ ЗА МАКЕДОНИЈА**

за исклучителната посветеност и ангажираност во своето работење и дејствување во Австралија со што даде значаен придонес за афирмација на Република Македонија во светот и унапредување на пријателските односи и соработка со Австралија.

Бр. 10 – 969/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2511.

Врз основа на член 84 алинеја 8 од Уставот на Република Македонија и член 18 став 1 од Законот за одликувања и признанија на Република Македонија ја донесувам следната

ОДЛУКА**I**

На НАЦИОНАЛНИОТ СОВЕТ НА МАКЕДОНСКОТО НАЦИОНАЛНО МАЛЦИНСТВО ВО РЕПУБЛИКА СРБИЈА

се доделува признанието

ПОВЕЛБА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

за особени заслуги и достигнувања во својата дејност како организација за зачувување и афирмирање на македонските историски, културни и духовни традиции и вредности во светот, како и за придонесот за унапредување на пријателските односи и соработката на Република Македонија со Република Србија.

II

Оваа Одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 10 – 940/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2512.

Врз основа на член 84 алинеја 8 од Уставот на Република Македонија и член 18 став 1 од Законот за одликувања и признанија на Република Македонија ја донесувам следната

ОДЛУКА**I**

На МАКЕДОНСКОТО ДОБРОТВОРНО ДРУШТВО „МАКЕДОНИЈА“

се доделува признанието

ПОВЕЛБА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

за особени заслуги и достигнувања во својата дејност како организација за зачувување и афирмирање на македонските историски, културни и духовни традиции и вредности во светот, како и за придонесот за унапредување на пријателските односи и соработката на Република Македонија со Швајцарската Конфедерација.

II

Оваа Одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 10 – 941/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2513.

Врз основа на член 84 алинеја 8 од Уставот на Република Македонија и член 18 став 1 од Законот за одликувања и признанија на Република Македонија ја донесувам следната

ОДЛУКА

I

На МАКЕДОНСКОТО КУЛТУРНО ДРУШТВО „СВ. КИРИЛ И МЕТОДИЈ- КРАЊ“

се доделува признанието

ПОВЕЛБА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

за особени заслуги и достигнувања во својата дејност како организација за зачувување и афирмирање на македонските историски, културни и духовни традиции и вредности во светот, како и за придонесот за унапредување на пријателските односи и соработката на Република Македонија со Република Словенија.

II

Оваа Одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 10 – 942/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2514.

Врз основа на член 84 алинеја 8 од Уставот на Република Македонија и член 18 став 1 од Законот за одликувања и признанија на Република Македонија ја донесувам следната

ОДЛУКА

I

На АСОЦИЈАЦИЈАТА НА МАКЕДОНСКИ ДРУШТВА „ФОРУМ“

се доделува признанието

ПОВЕЛБА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

за особени заслуги и достигнувања во својата дејност како организација за зачувување и афирмирање на македонските историски, културни и духовни традиции и вредности во светот, како и за придонесот за унапредување на пријателските односи и соработката на Република Македонија со Швајцарската Конфедерација.

II

Оваа Одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 10 – 943/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2515.

Врз основа на член 84 алинеја 8 од Уставот на Република Македонија и член 18 став 1 од Законот за одликувања и признанија на Република Македонија ја донесувам следната

ОДЛУКА

I

На ОРГАНИЗАЦИЈАТА „ОБЕДИНЕТА МАКЕДОНСКА ДИЈАСПОРА“

се доделува признанието

ПОВЕЛБА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

за особени заслуги и достигнувања во својата дејност како организација за зачувување и афирмирање на македонските историски, културни и духовни традиции и вредности во светот, како и за придонесот за унапредување на пријателските односи и соработката на Република Македонија со Соединетите Американски Држави.

II

Оваа Одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 10 – 944/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2516.

Врз основа на член 84 алинеја 8 од Уставот на Република Македонија и член 18 став 1 од Законот за одликувања и признанија на Република Македонија ја донесувам следната

ОДЛУКА

I

На ОРГАНИЗАЦИЈАТА „ОБЕДИНЕТИ МАКЕДОНЦИ ОД КАНАДА“

се доделува признанието

ПОВЕЛБА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

за особени заслуги и достигнувања во својата дејност како организација за зачувување и афирмирање на македонските историски, културни и духовни традиции и вредности во светот, како и за придонесот за унапредување на пријателските односи и соработката на Република Македонија со Канада.

II

Оваа Одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 10 – 945/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов**, с.р.

2517.

Врз основа на член 84 алинеја 8 од Уставот на Република Македонија и член 18 став 1 од Законот за одликувања и признанија на Република Македонија ја донесувам следната

ОДЛУКА**I**

На МАКЕДОНСКИОТ МЕЃУНАРОДЕН КОМИТЕТ ЗА ЧОВЕКОВИ ПРАВА

се доделува признанието

ПОВЕЛБА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

за особени заслуги и достигнувања во својата дејност како организација за зачувување и афирмирање на македонските историски, културни и духовни традиции и вредности во светот, како и за придонесот за унапредување на пријателските односи и соработката на Република Македонија со Канада.

II

Оваа Одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 10 – 946/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов, с.р.**

2518.

Врз основа на член 84 alineја 8 од Уставот на Република Македонија и член 18 став 1 од Законот за одликувања и признанија на Република Македонија ја донесувам следната

ОДЛУКА**I**

На АВСТРАЛИСКО - МАКЕДОНСКИОТ КОМИТЕТ ЗА ЧОВЕКОВИ ПРАВА

се доделува признанието

ПОВЕЛБА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

за особени заслуги и достигнувања во својата дејност како организација за зачувување и афирмирање на македонските историски, културни и духовни традиции и вредности во светот, како и за придонесот за унапредување на пријателските односи и соработката на Република Македонија со Австралија.

II

Оваа Одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 10 – 947/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов, с.р.**

2519.

Врз основа на член 84 alineја 8 од Уставот на Република Македонија и член 18 став 1 од Законот за одликувања и признанија на Република Македонија ја донесувам следната

ОДЛУКА**I**

На МАКЕДОНСКИОТ ПРОСВЕТНО-УЧИЛИШТЕН ОДБОР ЗА НОВ ЈУЖЕН ВЕЛС

се доделува признанието

ПОВЕЛБА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

за особени заслуги и достигнувања во својата дејност како организација за зачувување и афирмирање на македонските историски, културни и духовни традиции и вредности во светот, како и за придонесот за унапредување на пријателските односи и соработката на Република Македонија со Австралија.

II

Оваа Одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 10 – 948/1
16 јули 2013 година
Скопје

Претседател
на Република Македонија,
д-р **Горге Иванов, с.р.**

ВЛАДА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА**2520.**

Врз основа на член 20 став 1 од Законот за користење и располагање со стварите на државните органи („Службен весник на Република Македонија“, број 8/2005, 150/2007, 35/2011 и 166/2012), Владата на Република Македонија, на седницата, одржана на 24.6.2013 година, донесе

ОДЛУКА

ЗА ПРЕСТАНОК НА КОРИСТЕЊЕ НА НЕДВИЖНА СТВАР – ГРАДЕЖНО ЗЕМЈИШТЕ НА МИНИСТЕРСТВОТО ЗА ЗДРАВСТВО

Член 1

Со оваа одлука му престанува користењето на недвижна ствар на Министерството за здравство и тоа градежно земјиште кое претставува дел од Катастарска парцела број 429, Катастарска општина Центар 2, со површина од 135 м², евидентирано во Имотен лист број 15186, издаден од Агенцијата за катастар на недвижности, под број 1105-46371/2012, од 10.04.2012 година, а согласно геодетски елаборат за нумерички податоци, број 0701-116/1, од 12.04.2012 година, изработен од страна на Друштво за премоер на земјиште, инженеринг и трговија ГЕОФОТО ЗЕНИТ ИНЖЕНЕРИНГ ДОО Скопје.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 41 – 3675/1
24 јуни 2013 година
Скопје

Заменик на претседателот
на Владата на Република
Македонија,
м-р **Зоран Ставрски, с.р.**

2521.

Врз основа на член 120 ставови (5) и (6) од Законот за безбедност на храната („Службен весник на Република Македонија“ бр. 157/10, 53/11 и 1/12), Владата на Република Македонија, на седницата, одржана на 11.6.2013 година, донесе

О Д Л У К А
ЗА ВОСПОСТАВУВАЊЕ И НАЧИНОТ НА РАБОТЕ-
ЊЕ НА НАЦИОНАЛЕН СОВЕТ ЗА БЕЗБЕДНОСТ
НА ХРАНА И ХРАНА ЗА ЖИВОТНИ

Член 1

Со оваа одлука се воспоставува Национален совет за безбедност на храна и храна за животни (во натамошниот текст: Национален совет), како организациона структура за комуникација и соработка со ЕФСА и Кодекс алиментариус и се уредува начинот на неговото работење.

Член 2

Во Националниот совет се вклучени следните институции:

1. Агенција за храна и ветеринарство;
2. Македонска академија на науки и уметности;
3. Медицински факултет – Скопје;
4. Институт за јавно здравје на Република Македонија;
5. Фармацевтски факултет – Скопје;
6. Факултет за ветеринарна медицина – Скопје (Институт за храна и Ветеринарен институт);
7. Факултет за земјоделски науки и храна – Скопје;
8. Земјоделски институт - Универзитет „Св. Кирил и Методиј“;
9. Институт за сточарство – Универзитет „Св. Кирил и Методиј“;
10. Технолошко-металуршки факултет Скопје - Прехранбена технологија и биотехнологија;
11. Природно математички факултет - Скопје (отсек хемија и биологија);
12. Министерство за земјоделство, шумарство и водостопанство – (Фитосанитарна управа, Државен инспекторат за земјоделство, Управа за семе и саден материјал и Државна фитосанитарна лабораторија);
13. Министерство за здравство;
14. Стопанска комора на Македонија;
15. Сојуз на стопански комори; и
16. Стопанска комора на северозападна Македонија.

Член 3

Националниот совет дава научни совети и научна и техничка поддршка во однос на политиката на областите кои имаат директно или индиректно влијание врз безбедноста на храната и храната за животни. Националниот совет како организациона структура комуницира и соработува со ЕФСА и Кодекс алиментариус, при тоа дава научни информации за сите проблеми од областа на безбедност на храна и храна за животни и пренесува информации за ризикот до надлежните органи на државната управа.

Член 4

Со работата на Националниот совет претседава директорот на Агенцијата за храна и ветеринарство во својство на претседател на истиот.

Директорот на Агенцијата за храна и ветеринарство може да определи свој заменик во својство на претседател на Националниот совет кој ќе го заменува во случај на негова спреченост или отсутност.

Член 5

Националниот совет работи како постојано тело и се состанува на повик на претседателот, најмалку четири пати во текот на годината, а по потреба може да се состанува и почесто.

Претседателот, односно неговиот заменик по предлог на некој од членовите на Националниот совет, или по своја иницијатива ги свикува состаноците на Националниот совет.

Член 6

Националниот совет може да одржува состанок и да разгледува прашања од својот делокруг на работа доколку на состанокот присуствува мнозинство од вкупниот број членови на Националниот совет.

Националниот совет донесува мислења со мнозинство гласови од вкупниот број членови на Националниот совет.

Член 7

Националниот совет заседава на седница на која присуствуваат само членови на Националниот совет.

Претседателот на Националниот совет, односно неговиот заменик на предлог на некој од членовите на Националниот совет или по сопствена иницијатива, може да покани на седница на Националниот совет да присуствуваат и претставници на Владата на Република Македонија, Собранието на Република Македонија, заинтересирани органи, организации, здруженија на граѓани, синдикати, комори, како и научни и стручни лица заради давање на стручни мислења по прашања што се на дневен ред на состанокот.

Член 8

Членовите на Националниот совет податоците и информациите кои ќе ги дознаат при работата во Националниот совет не треба да ги откриваат во јавност согласно со начелото на професионална дискреција, а изјави за јавноста може да дава само претседателот на Националниот совет или лице кое ќе го определи тој.

Член 9

Стручно организационите работи, организирањето на состаноците на Националниот совет, подготвувањето и доставувањето на материјалите што се разгледуваат на состанокот, водењето и подготвувањето на записници, извештаи и други материјали, како и други работи што ќе ги определи претседателот, односно неговиот заменик ги врши Агенцијата за храна и ветеринарство.

Член 10

Заради успешно спроведување на задачите при проценката на ризикот, како и спроведување на научната поддршка со цел навремено преземање на ефикасни и ефективни мерки при управување со ризикот, Националниот совет организира научни панели, кои вршат проценка на ризик и изготвуваат извештаи за конкретни прашања од делокругот на работа на Националниот совет. Научните панели даваат и научни совети во об-

ласта на безбедност на храната и храната за животни, исхраната, здравствената заштита и благосостојба на животните, здравје и заштита на растенијата.

Врз основа на извештаите од став 1 на овој член, Националниот совет изготвува писмени мислења, со препораки кои ги доставува до Агенцијата за храна и ветеринарство, со цел навремено преземање на ефикасни и ефективни мерки при управувањето со ризикот.

Научните панели се составени од независни научни експерти, од факултети, научно истражувачки институции и други научни и научно образовни институции, со темелно познавање на проценката на ризик.

Учесниците на научните панели се избираат по пат на отворена процедура на апликација за искажување на интерес и селекција, врз база на потврден научен квалитет, искуство во проценка на ризик, рецензии на научни трудови и публикации.

Научните панели се организираат за десет стручни области од делокругот на работата на Националниот совет и тоа:

- Здравствена заштита и благосостојба на животните;
- Биолошки опасности;
- Контаминенти во синцирот на храната;
- Диететски производи, исхрана и алергии;
- Адитиви и хранливи состојки додадени на храната;
- Средства за заштита на растенијата и нивни резидуи;
- Здравје на растенијата;
- Адитиви и производи или супстанции употребени во храната за животни;
- Материјали во контакт со храната, ензими, подобрувачи на вкус и технолошки помагала; и
- Генетски модифицирани организми.

Член 11

Националниот совет може да формира и повremени работни групи, за конкретно прашање од областа на безбедност на храна и храна за животни, како поддршка на Националниот совет кои за својата работа доставуваат извештаи до истиот.

Член 12

Оваа одлука влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во „Службен весник Република Македонија“.

Бр. 41 – 3714/1
11 јуни 2013 година
Скопје

Заменик на претседателот
на Владата на Република
Македонија,
м-р **Зоран Ставрски**, с.р.

2522.

Врз основа на член 42 став (15) од Законот за минерални сировини („Службен весник на Република Македонија“ бр. 136/12 и 25/13), Владата на Република Македонија, на седницата, одржана на 29.06.2013 година, донесе

ОДЛУКА

ЗА ДОДЕЛУВАЊЕ НА КОНЦЕСИЈА ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЈА НА МИНЕРАЛНА СУРОВИНА – ГИПС НА ГИПС И ГИПСЕНИ ПРЕФАБРИКАТИ КНАУФ-РАДИКА АД-ДЕБАР НА ЛОКАЛИТЕТОТ “МЕЛНИЧАНИ”, ОПШТИНА ДЕБАР

1. На Гипс и гипсени префабрикати КНАУФ-РАДИКА АД-Дебар се доделува концесија за експлоатација на минерална сировина – гипс на локалитетот “Мелничани”, општина Дебар со површина на простор на концесија за експлоатација дефиниран со точки меѓусебно поврзани со прави линии, а точките дефинирани со координати како е дадено во табелата, и тоа:

T	Y	X
T-1	7466708	4599524
T-2	7466715	4599222
T-3	7466996	4599216
T-4	7466996	4598788
T-5	7466380	4598165
T-6	7465566	4597350
T-7	7465310	4597430
T-8	7465076	4598000
T-9	7465108	4598266
T-10	7466114	4599115
T-11	7466288	4599000

2. Површината на просторот на концесијата за експлоатација од точка 1 на оваа одлука изнесува $P=1.891815\text{km}^2$.

3. Времетраењето на доделената концесија од точка 1 на оваа одлука изнесува 30 (триесет) години.

4. Висината на надоместокот за доделената концесија од точка 1 на оваа одлука се определува со Договорот за концесија во согласност со Тарифникот за утврдување на висината на надоместоците за издавање на дозволи и концесии за вршење на детални геолошки истражувања и концесии за експлоатација на минерални сировини.

5. Начинот и роковите на плаќање на надоместокот за доделената концесија од точка 1 на оваа одлука ќе се определат со Договорот за концесија.

6. Како почеток на важење на концесијата од точка 1 на оваа одлука се смета денот на потпишување на Договорот за концесија.

7. Во име на Владата на Република Македонија, Договорот за концесија ќе го потпише министерот за економија.

8. Оваа одлука влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во “Службен весник на Република Македонија”.

Бр. 41 – 4078/1
29 јуни 2013 година
Скопје

Заменик на претседателот
на Владата на Република
Македонија,
м-р **Зоран Ставрски**, с.р.

2523.

Врз основа на член 383, став 1, точка 2 од Законот за трговските друштва („Службен весник на Република Македонија“ бр.28/2004, 84/2005, 25/2007, 87/2008, 42/2010,48/2010, 24/2011, 166/12 и 70/2013), Владата на Република Македонија, во својство на Собрание на Акционерското Друштво за изградба и стопанисување со станбен простор и со деловен простор од значење за Републиката-Скопје, на седницата, одржана на 16.7.2013 година, донесе

ОДЛУКА**ЗА ОДОБРУВАЊЕ НА ГОДИШНИОТ ИЗВЕШТАЈ
ЗА РАБОТАТА НА АКЦИОНЕРСКОТО ДРУШТВО
ЗА ИЗГРАДБА И СТОПАНИСУВАЊЕ СО
СТАНБЕН ПРОСТОР И СО ДЕЛОВЕН ПРОСТОР
ОД ЗНАЧЕЊЕ ЗА РЕПУБЛИКАТА – СКОПЈЕ ЗА
2012 ГОДИНА****Член 1**

Со оваа одлука се одобрува Годишниот извештај за работата на Акционерското друштво за изградба и стопанисување со станбен простор и со деловен простор од значење за Републиката – Скопје за 2012 година, усвоен со Одлука бр.02-5625/9-2 од 21.05.2013 година на Одборот на директори на Акционерското друштво.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во “Службен весник на Република Македонија”.

Бр. 41-4710/2
16 јули 2013 година
Скопје

Заменик на претседателот
на Владата на Република
Македонија,
м-р **Владимир Пешевски, с.р.**

2524.

Врз основа на член 383, став 1, точка 2 од Законот за трговските друштва („Службен весник на Република Македонија“ бр.28/2004, 84/2005, 25/2007, 87/2008, 42/2010, 48/2010, 24/2011, 166/12 и 70/2013), Владата на Република Македонија, во својство на Собрание на Акционерското друштво за изградба и стопанисување со станбен простор и со деловен простор од значење за Републиката – Скопје, на седницата, одржана на 16.7.2013 година, донесе

ОДЛУКА**ЗА ОДОБРУВАЊЕ НА ГОДИШНАТА СМЕТКА И
ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ ЗА ПЕРИОД ОД
1.01.2012 ДО 31.12.2012 ГОДИНА НА АКЦИОНЕРСКОТО
ДРУШТВО ЗА ИЗГРАДБА И СТОПАНИСУВАЊЕ СО
СТАНБЕН ПРОСТОР И СО ДЕЛОВЕН ПРОСТОР
ОД ЗНАЧЕЊЕ ЗА РЕПУБЛИКАТА – СКОПЈЕ****Член 1**

Со оваа одлука се одобрува Годишната сметка и финансиските извештаи за период од 1.01.2012 година до 31.12.2012 година на Акционерското друштво за изградба и стопанисување со станбен простор и со деловен простор од значење за Републиката – Скопје, ревидирани од овластен ревизор, усвоени со Одлука бр.02-2369/2-2 од 25.02.2013 година на Одборот на Акционерското друштво.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во “Службен весник на Република Македонија”.

Бр. 41-4710/1
16 јули 2013 година
Скопје

Заменик на претседателот
на Владата на Република
Македонија,
м-р **Владимир Пешевски, с.р.**

2525.

По извршеното срамнување на изворниот текст утврдено е дека во Одлуката за отстапување на нафтени деривати од задолжителните резерви на нафта и нафтени деривати на општина Крушево, објавена во „Службен весник на Република Македонија“ бр. 101/2013 од 17 јули 2013 година, направена е техничка грешка, поради што се дава

ИСПРАВКА**НА ОДЛУКАТА ЗА ОТСТАПУВАЊЕ НА НАФТЕНИ
ДЕРИВАТИ ОД ЗАДОЛЖИТЕЛНИТЕ РЕЗЕРВИ НА
НАФТА И НАФТЕНИ ДЕРИВАТИ НА ОПШТИНА
КРУШЕВО**

Во член 1 став 1 од Одлуката, после: „31.185 литри“, треба да се додаде зборот „ЕУРОДИЗЕЛ БС“.

Бр. 41-4589/2
12 јуни 2013 година
Скопје

Од Владата
на Република Македонија

**МИНИСТЕРСТВО ЗА НАДВОРЕШНИ
РАБОТИ****2526.****ОБЈАВА**

Спогодбата меѓу Владата на Република Македонија и Владата на Руската Федерација за основање и условите на работа на културните центри, склучена во Москва на 29 јануари 2013 година, ратификувана со Закон за ратификација на Спогодбата меѓу Владата на Република Македонија и Владата на Руската Федерација за основање и условите на работа на културните центри („Службен весник на Република Македонија“ бр. 71/2013), влезена е во сила на 28 мај 2013 година.

15 јули 2013 година
Скопје

Министер,
м-р **Никола Попоски, с.р.**

ЛОКАЛНА САМОУПРАВА**2527.**

Врз основа на член 29 став 1, 2 и 3 од Законот за меѓуопштинска соработка („Службен весник на РМ“ бр.79/2009), член 14 и 50 став 1 точка 15 од Законот за локална самоуправа („Службен весник на РМ“ бр. 05/02), согласно на Одлуките за воспоставување на меѓуопштинска соработка на Општина Старо Нагоричане бр. 07-579/16 од 07.06.2013 година и на Општина Крива Паланка бр.07-1835/23 од 27.06.2013 година

Општина Крива Паланка со адреса на ул. “Св. Јоаким Осоговски” бр.175 - Крива Паланка, застапувана од страна на Градоначалникот Арсенчо Алексовски (во понатамошниот текст давател на услугите), и

Општина Старо Нагоричане со адреса Старо Нагоричане бб, застапувана од страна на Градоначалникот Милован Стојковски (во понатамошниот текст корисник на услугите), го склучија следниот

ДОГОВОР

Член 1

Предмет на овој договор е вршење на определени работи од страна на овластениот градежен инспектор при Општина Крива Паланка за потребите и остварување на надлежностите во оваа област на Општина Старо Нагоричане.

Член 2

Општина Крива Паланка за сметка на Општина Старо Нагоричане, преку овластениот градежен инспектор ќе ги извршува работите на инспекциски надзор над примената на Законот за градење и прописите донесени врз основа на Законот за градење.

Член 3

За извршување на работите од страна на Овластениот градежен инспектор, Општина Старо Нагоричане како корисник на услугата ќе ги обезбеди сите потребни услови, односно административни простории, опрема и друго што е потребно за непречено извршување на работите.

За извршување на работите на територијата на корисникот на услугата, трошоците за превоз на овластениот градежен инспектор од Општина Крива Паланка до Општина Старо Нагоричане, како и до конкретните локации каде ќе се врши работата и повратно ќе бидат обврска на Општина Старо Нагоричане.

Член 4

Извршувањето на работите за кои е склучена Меѓуопштинската соработка ќе се врши во работни денови, најмалку 2 (двапати) месечно, како и по барање од страна на корисникот на услугата.

Овластениот градежен инспектор ќе подготви план за извршување на активностите и извештаи за работата кои ќе ги достави до давателот и корисникот на услугата.

Член 5

Надоместокот за извршените услуги од страна на давателот на услугата за потребите на корисникот на услугата ќе се исплаќа еднаш месечно за времетраење на договорот во износ од 10.000,00 денари.

Член 6

Овој Договор е склучен за времетраење од 1 (една) година.

Договорот може да се продолжи по претходна согласност на двете договорни страни и направени анализи за функционирање на меѓуопштинската соработка и постигнатите резултати.

Член 7

Договорот престанува да важи со истекот на времето за кое е склучен.

Договорот може да се раскине по слободна волја на една договорните страни по претходно известување на другата страна во рок од 30 дена од приемот на известувањето.

Член 8

За се она што не е предвидено со овој договор ќе се применуваат позитивните законски прописи во Р. Македонија.

Во случај на спор страните се согласни да го решат на мирен начин со меѓусебно договарање.

Доколку договорните страни не успеат настанатиот спор да го решат на мирен начин, стварно надлежен да го решава спорот ќе биде Основен Суд Куманово.

Член 9

Овој Договор е изработен во 6 (шест) идентични примероци од кои по три за двете договорни страни.

Бр. 08 – 2079/1
16 јули 2013 година
Крива Паланка

Општина Крива Паланка
Градоначалник,
Арсенчо Алексовски, с.р.

Бр. 03 – 726/1
16 јули 2013 година
Старо Нагоричане

Општина Старо Нагоричане
Градоначалник,
Милован Стојковски, с.р.



Службен весник
на Република Македонија



www.slvesnik.com.mk

contact@slvesnik.com.mk

Издавач: ЈП СЛУЖБЕН ВЕСНИК НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА, ц.о.-Скопје
бул. „Партизански одреди“ бр. 29. Поштенски фах 51.
Директор и одговорен уредник – м-р Тони Трајанов.
Телефон: +389-2-55 12 400.
Телефакс: +389-2-55 12 401.

Претплатата за 2013 година изнесува 10.100,00 денари.
„Службен весник на Република Македонија“ излегува по потреба.
Рок за рекламации: 15 дена.
Жиро-сметка: 300000000188798.
Депонент на Комерцијална банка, АД - Скопје.
Печат: ГРАФИЧКИ ЦЕНТАР ДООЕЛ, Скопје.

ISSN 0354-1622



2013104